Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

Cổ Động

Cấp tiến

TỔ QUỐC — DÂN TỘC — TIẾN BỘ

Chủ Bút VÕ-BÌNH-SƠN — Giám Đốc Chánh Trị G.S. NGUYỄN-V-BÔNG — Tòa soạn và Trị sự 249ter Phan Đình Phùng Sg. Hộp thư: 9149 Đ.T.: 35.975

NGA MỪNG RỠ THẤY B.V. NGÃ THEO NGA ◎◎◎ NĂM THỨ 3 ◎ SỐ 730 ◎ 6 TRANG 10Đ ◎ THỨ BA 31-8-71 ◎◎◎

Theo tin sơ khởi :

TRÊN 20 BOÀN VIÊN PTOGCT BẮC CỬ DÂN-BIỂU gần 6 triệu cử tri đã đi bầu trên toàn quốc

SAIGON 30-8.— Theo kết quả sơ khởi chúng tôi có nhận được trong ngày hôm nay, trên toàn quốc đã có trên 20 đoàn viên của Phong Trào Quốc Gia Cấp Tiến, đảng cầm Dân-Biểu pháp nhiệm 1971-1975 được coi là đắc cử với số phiếu khá quan

Sau khi đã kiểm sách số thiếu không ứng cử viên đại biểu hiện đang đầu đầu tại Đô Thành và các Tỉnh, Thị :

Đô Thành Saigon

ĐƠN VỊ I :
Hà ngọc Cổ đầu đầu với 29.999 phiếu
Lý quý Chung — 28.797 phiếu
Nguyễn hữu Chung — 23.370 phiếu
Nguyễn trọng Nho — 17.697 phiếu
Trần văn Tuyên — 17 192 phiếu

ĐƠN VỊ II
Trương vĩ Trí đầu đầu với 31.932 phiếu
Huỳnh ngọc Anh 21.081 phiếu
Gip A Sáng 19.923 phiếu
Diệp văn Hây 18.739 phiếu

ĐƠN VỊ III :
Hồ văn Minh đầu đầu với 41.977 phiếu
Võ văn Phát — 35.528 phiếu
Hà ngọc Nhuận — 31.858 phiếu
Phùng Công Phú — 20-331 phiếu

Lâm Đồng
Ông Tô đức Hạnh đầu đầu với 6.29. phiếu.

Phú Bổn
Ông Đinh xuân Minh đầu đầu với 12.518. vẻ chỉ dương thiêm DB Roan Ashot với 11.730 phiếu.

Quảng Đức
Ông Vương bằng Thông đầu đầu với 4.295 phiếu.

Vũng Tàu
Ông Trần Cao Đệ đầu đầu với 9 103 phiếu.

Bình Long
Ông Thạch kế Tosi đầu đầu với 5.516 phiếu.

Hậu Nghĩa
Ông Huỳnh văn Lớ [illegible] 17.061 phiếu và vẻ [illegible] đương kiểm.

Thị xã Huế
Nữ DB Kiều Mộng Thu đầu đầu với 17.113 phiếu.

Cam Ranh
Ông Lý Hiếu Tài đầu đầu với 8.367 phiếu.

Nha Trang
Ông Nguyễn văn Cẩn đầu với 9.628 phiếu và người vẻ nhì là ông Trần văn Sơn 6.870 phiếu

Đà Lạt
Đương kiêm PB Đinh và [illegible] đầu đầu với 7.823 phiếu

Kon Tum
Ông Nguyễn văn Thông đầu đầu với 10.241 phiếu, vẻ nhì ông Nguyễn Văn Phiêu 14.206 phiếu.
DB Nguyễn văn Quý [illegible] với 14.644

Long An
Bà Nguyễn thị Hai đầu đầu với 38.132 phiếu, vẻ nhì đương kiêm DB Nguyễn văn Tiết với 31.268 phiếu và người vẻ hạng 3 là Trần Cách với 27411 phiếu

Phước Long
Đại Biểu Chủ Tịch HV Nguyễn Ba Lương đầu đầu với 9.109 phiếu.

Mỹ Tho
Ông Lê văn Trang đầu đầu với 7.814 phiếu

Cần Thơ
Ông Lê văn Hiếu đầu đầu với 7.673 phiếu.

Rạch Giá
Ông Huỳnh Trung Chánh đầu đầu với 19 956 phiếu.

Kiên Giang
Cựu Đại Tá Nguyễn Minh Trang đầu đầu với Ông Nguyễn Tấn Đạt vẻ nhì, Bà ông Đinh Bao đầu [illegible] vẻ thiếu số

An Xuyên
Ông Lê chí Hiếu đầu đầu với 44.259 phiếu, vẻ nhì ông Nguyễn văn Bảy 30.997 phiếu.

Chương Thiện
Bà Chương thị Bích Diệp đầu đầu với 30.044 phiếu, vẻ nhì ông [illegible] Trần Thông với 25.344 phiếu và

9 xem tiếp trang 6

Nhớ xem trang 3
XỔ SỐ KIẾN THIẾT

6 xem tiếp trang 6

Báo Observer : Chính sách của Mỹ tại VN đã đổ vỡ :

MỸ KHÔNG CÒN KIỂM SOÁT ĐƯỢC CHÍNH PHỦ V.N CÁC GIỚI CHỨC MỸ Ở SAIGON ĐỀU BỊ HỐ

LUÂN ĐÔN (IV) 30-8. Phái viên báo Observer tại Saigon nói chính sách của Hoa Kỳ từng điều khiển chính trị ở Nam Việt một cách kín đáo nay đã đổ vỡ. Phái viên ấy nói đã là điểm quan trọng nhất trong cuộc khủng hoảng quan trọng giữa Hoa Kỳ và TT Thiệu về cách tổ chức cuộc tuyển cử Tổng Thống trong tháng 10.

Hoa Kỳ mất hết quyền thực sự kiểm soát Saigon

Phóng viên ấy nói trong [illegible] có thể Hoa Kỳ đang mất hết quyền thực sự kiểm soát chính phủ Saigon.

Trên quan điểm của phóng viên Observer thì hoạch [illegible] Hoa Kỳ trong cuộc tuyển cử Tổng Thống là: TT Thiệu phải thắng [illegible] cuộc tuyển cử chống một đối thủ được đã chứng tỏ là được trang cử cho mình cử do.

Các giới chức Mỹ ở Saigon đều bị bỏ

Phái viên Observer viết tiếp, các giới cầm Hoa kỳ tại Saigon đã tưởng lầm là ông cố vấn đã áp được họ lựa chọn số công tác đã thì hành kế hoạch ấy. Tuy nhiên, vẫn theo phái viên này thì sự quân Hoa kỳ không trong trong được là Tổng Thống cử trong 1 cuộc thi đua, đã là được chọn biết là hoạt [illegible] đắc cử.

Phái viên Observer nói một trong những lý do là Hoa Kỳ nay e áp nhận ông Thiệu là ông không bao giờ tỏ những cố gắng của mình để trình bày cuộc tuyển cử với 1 hình ảnh hết sức hấp dẫn đối với dư luận Hoa Kỳ và dư luận thế giới.

TT Thiệu xem dư luận Hoa Kỳ không còn quan trọng vì...

Phái viên báo Observer thuật lại tuần qua, một nhân viên ngoại giao cao cấp được một nước thân với Nam Việt nói rằng, cách TT Thiệu hành động trong việc tuyển cử đã làm cho vô 4 năm xây dựng tình hình ổn định tại Saigon và đã làm phí sự ủng hộ hàng ngày của nhân dân.

Phái viên ấy nói : phản ứng của lãnh đạo đương [illegible] nhất là [illegible] tích mạnh như thế, và những người chống ông Thiệu thường nói là ông bay phương bỏ trước ấy lực. Nhưng có thể ông Thiệu vẫn cố vẫn thân cận của [illegible] dư luận của Hoa Kỳ [illegible] trên quan trọng lắm.

Theo lời phái viên ấy, bà thân của ông Thiệu gần đây đã đi sang Hoa Kỳ và nhận định thấy tổng quan dư luận Mỹ chống chiến tranh đã nổi chính phủ Saigon không thể làm gì có thể thay đổi được quan điểm ấy. Phái viên trên cho biết, người ta vẫn nghĩ rằng ông Thiệu nhận thấy dư luận của người quốc tế trong nước không còn quan trọng nữa và Nixon nên tăng TT Nixon không thể bỏ rơi ông.

4 xem tiếp trang 6

Dù T.T Thiệu có quyết định tranh cử một mình

C.P Nixon cũng không thay đổi chính sách viện trợ cho VNCH

◎ Đ.S BUNKER ĐÃ RỎ RỆT NHƯỢNG BỘ T.T. THIỆU

SAIGON 29-8 (AP).— Người tin ngoại giao hôm Chủ Nhật cho biết Nội các Nixon sẽ không có sự thay đổi nào về chính sách viện trợ cho VNCH vì TT Nguyễn văn Thiệu dường như có quyết định rút ra tranh cử một mình, không có đối thủ, trong cuộc bầu cử Tổng Thống ngày 3-10.

Một nhân viật ngoại giao nói rằng «ấu đuy Thiệu ứng cử một mình, điều này không như coi là thất bại cuối cùng của Hoa kỳ tại VN».

Ở a nói thêm : «vấn đề tính đến của VNCH là thuộc vào Hoa kỳ cũ g như BV là thuộc vào Trung cộng và Nga».

Người tin tức nhận là vào lúc đạo luật bầu cử được thông qua vào mùa Xuân vừa rồi các nhân viên ngoại giao không hề [illegible] luật này nhằm để đưa tới quyền cho ông Tổng Thống với một ứng cử viên duy nhất.

Đạo luật này đòi hỏi một ứng cử viên Tổng Thống phải có 40 triệu hiệu hoặc 100 nghị viên giới thiệu.

Người tin tức nói rằng nhận luật này trên cần bản là hữu lý. TT Thiệu muốn giới hạn số ứng cử viên không 2 hay 3 người, vì ông muốn thắng lợi với một tỷ lệ phiếu đáng kể.»

Theo Hiến pháp, ông Thiệu có thể có Tối cao Pháp viện hoặc Quốc Hội định hoãn cuộc bầu cử, nhưng

5 xem tiếp trang 6

TÀI LIỆU MẬT : SAU BIẾN CỐ MẬU THÂN

Tướng WESTMORELAND đã toan đổ bộ Bắc-Việt

NHƯNG KẾ HOẠCH KHÔNG ĐƯỢC T.T. JOHNSON CHẤP THUẬN.

NỮU ƯỚC 29-8 (AP) Theo một bản nghiên cứu về cuộc chiến tranh VN mới được phổ biến, Tướng William C. Westmoreland cựu Tư lệnh lực lượng Hoa Kỳ tại VN, đã soạn thảo một kế hoạch tấn công mới, trong tâm nhằm vô o một cuộc đổ bộ lên BV để chiếm lại thế chủ động sau biến cố Tết Mậu Thân.

Bản nghiên cứu trên cho biết Tướng Westmoreland muốn sử dụng phần đa trong số 206.000 binh sĩ được yêu cầu gia tăng để đánh sâu phía Nam lãnh thổ BV và các mục tiêu tại Ai Lao và Cam Bốt

Tuy nhiên toàn bộ kế hoạch này đã không được nhà các Johnson thông qua, vì đó là một lý do tại sao khiến việc xâm pha tăng quân số bị thất bại.

Ông John B Henry, người tiếp lý các điều trên trong một bản định kỳ về chính sách ngoại giao, cho biết đã được tiếp xúc và phỏng vấn Tướng Westmoreland và các giới chức khác. Ông cho biết Tướng Westmoreland đã nói rằng đã gửi điện văn về cho TT Johnson sau vụ công kích Tết Mậu Thân, Điện văn này nói đến bằng chứng «chứng tỏ đang ở trong một trận đấu mới, trong đó chúng ta phải đương đầu với một đối thủ quyết tâm và có tinh thần kỷ luật cao».

Theo ông Henry, Tướng Westmoreland muốn có thêm binh sĩ gửi

3 xem tiếp trang 6

Nhiều ký giả phản đối

1 viên chức ngoại giao VN đã miệt thị báo chí

TRONG NGÀY BẦU CỬ HẠ VIỆN TẠI THỦ ĐÔ

SAIGON (VTB 30-8) Ông Phạm Huy Bách 1 viên chức tại Bộ Ngoại Giao VNCH hiện đang biểu nhiệm chức vụ Trưng Tân Phó TrưngTân Bầu cử DB tại Saigon đã thiếu cần thận trong lời phát ngôn nên bị phản Kỳ Giả Saigon gọi ông là người «miệt khinh nghề làm báo và ngăn chặn quyền hành nghề của Kỳ giả» trong khi theo dõi và quan sát các thông phiếu tại thủ đô.

Ký giả Trần Minh Ý, Chủ Tịch Uỷ Ban bảo vệ quyền Hành Nghề Ký giả bức qua đã lên tiếng cực lực phản đối Ô Phạm Huy Bách vì Ông ấy đã ngăn trở không cho 1 số ký giả bảo Tây Đức sắn tin và thì hành tại thông phiếu ở Trường Tiểu Học Văn Hóa Quốc Đội.nơi mà TT Nguyễn văn Thiệu đi phiếu nhân đã đến bỏ phiếu hồi sáng hôm qua.

Được biết vào sáng hôm qua trước giờ TT Thiệu đến bỏ phiếu, ông Đoàn văn Linh, Trưởng Phòng Bảo Chí Tây Đức hướng dẫn 1 số ký giả ngoại quốc và chuyên viên thu hình của Tây Đức đến thông phiếu đặt tại trường Văn hóa Quân Đội để thu hình nhưng tại đây nhân viên thông phiếu lại không cho số ký giả này hành nghề đã bị có xuất trình giấy tờ nhà báo.

Một cán bộ lại đã đưỡi số ký giả và «Thầy» thì chỉ cần cấp trên nào chưng tỏ không cho báo chí và chuyên viên truyền hình ngoại quốc vào thu hình». Ở Linh lại 1 lần nữa trình thẻ ký giả để thuyết phục nhưng nhân viên thông phiếu nói rằng «Thẻ nhà Báo không có giá trị, cấp trên đã không định nhìn vậy».

Ông Linh cũng các ký giả bị «đuổi» đến Trung tâm Báo chí Trung Ương đặt tại đường Tự Do để xin nơi xây giải thích. Tại đây, ông Phạm huy Bách tại chiếu Trung tâm Phó đã trả lời rằng : «Thẻ nhà báo đối với chúng tôi không có giá trị, nếu ông muốn đến thu hình thông phiếu thì phải đến Cảnh sát bảo vệ đến thì mới nơi đó thì thu hình».

Ông Bách nói tiếp : «quyền Tự Do Báo Chí không phải muốn vào nhà ai cũng được, muốn cùng của ai cũng được, chúng tôi không muốn nghe của Tự do Báo chí». Trong

0 xem tiếp trang 6

TRANG 5

Lộc đình ký

HÀN GIANG NHẬN dịch

ĐỂ KHỞI TRỪ NGẠI VIỆC HỌC HÀNH, THI CỬ

Kể từ niên học tới SV chỉ thụ huấn Q.S. VÀO CUỐI NIÊN HỌC TRONG KỲ NGHỈ HÈ

SAIGON (VTX) 29-8 — Đại tá Lê văn Nhật, đại diện Bộ Quốc Phòng cho biết trong chương trình huấn luyện dự bị Sinh viên Sĩ quan Trừ Bị được thực hiện kể từ niên học tới, các Sinh viên chỉ thụ huấn quân sự vào cuối niên học trong kỳ hè và huấn luyện tại quân trường.

Trong cuộc phỏng vấn dành cho chương trình Người Ngoại quốc biết được phát thanh vào tối thứ bảy (28-8) và phát hành tối chủ nhật (29-8.71), Đại tá Nhật đã cho biết đại cương những thay đổi giữa hai chương trình huấn luyện quân sự được thực hiện đầy và huấn luyện dự bị Sinh viên sĩ quan.

Theo Đại tá Nhật, để thi hành chương trình mới này, hàng năm, trong mỗi cuối niên học, vào khoảng 15 Bộ Tổng Tham Mưu sẽ tổ chức một khóa huấn luyện Dự bị sinh viên Sĩ quan Trừ bị gồm có bốn cấp và được thành lập tại Trung tâm

VĂN HÓA GIÁO-DỤC

DO MỘT NHÓM GIÁO CHỨC CHỦ TRƯƠNG MỖI TUẦN VÀO NGÀY THỨ BA

AI CHỊU TRÁCH NHIỆM

về sự bạo động của học sinh trường tư chống tăng học phí?

TAM GIANG

Tôi đau lòng khi thấy học sinh đập phá những dụng cụ làm ra để giúp cho sự giáo dục của các em. Tôi đau lòng khi thấy các em xem một số đông nghiệp của tôi là đối tượng của cuộc tranh đấu, nghĩa là một loại đối phương hay hơn nữa kẻ thù của các em.

Tôi cảng đau lòng hơn nữa khi biết rằng có mấy chục em đã bị cơ quan an ninh xúc về thẩm vấn. Tôi tin chắc rằng tại các cơ quan cảnh sát, vì thói quen và bổn phận nghề nghiệp, người ta sẽ không quan niệm rằng các em đang ở tuổi được giáo dục mà sẽ cố gắng «tìm hiểu» bàn tay nào, tổ chức nào xúi dục các em bạo động.

Tôi lo sợ công cuộc «tìm hiểu» đó sẽ làm cho các em, không sợ hãi người lớn với những biện pháp dồi dào của họ, hoặc phát sinh ý thức căm hờn trong tâm hồn non trẻ của các em.

Tôi không thèm đề ý đến những thiệt hại vật chất mà các cuộc bạo động gây ra cho viện tư thục, vì những thiệt hại đó chẳng đáng là bao nhiêu đối với số lớn thu được do công cuộc thương mại chứ nghĩa nầy.

Tôi cũng không thèm để ý đến hậu quả của biến cố đối với sự chuẩn bị vận động bầu cử hiện đại, vì tôi không trong hàng ngũ thân cảnh quyền hay đối lập. Tôi chỉ muốn để ý đến quyền lợi giáo dục của các em học sinh, những nạn nhân chính của biến cố bi thảm này.

Nạn nhân không phải chỉ là vài mươi học sinh bị bắt mà tất cả học sinh trường ...chiếm đa số hiện nay— trong các trường bị đập phá lẫn các trường chưa bị đập phá. Xã hội nầy, dầu dầu cũng trưng bày đủ thứ độc được cho tinh thần, nhà trường là chốn cuối cùng giữ cho các em niềm tin nơi lẽ phải, sự hiện hòa của tập thể và sự trong sáng trong tâm hồn.

Đã nhiều năm dạy học ở nhiều tư thục, tôi hiểu rằng các em mong muốn được xem nhà trường như một nơi chốn thân yêu của các em. Những tai tiếng xấu về tư thục đã làm buồn lòng các em không ít.

Tôi đã gặp dấu hiệu của sự tủi thân nơi một số em không được học ở trường công lập mặc dù số học phí không thực sự là gánh nặng cho gia đình. Tuy nhiên, đã có những giáo sư biết làm cho các em mến thầy, luôn luôn có những bạn bè làm cho các em thương bạn và sự mến thầy bạn mang lại sự yêu trường.

Nghĩa là dù có phải sống trực tiếp trên đồng tiền của cha mẹ học sinh, người ta vẫn có thể làm cho học sinh mở rộng tâm hồn đón nhận sự giáo dục nếu người ta thực sự mong muốn điều nầy.

Nghĩ như thế nên tôi thương các em học sinh tư thục nhiều hơn. Người lớn đã quay lưng lại với sự cầu xin thương yêu của các em. Hoặc nếu có phải đối diện với các em, người lớn nhìn các em bằng những tủi thiện không hơn không kém, hoặc nhìn các em như một tập thể đáng cho quyền lợi của cả nhân hay của phe nhóm mình.

Trong khung cảnh khốn nạn mà chúng ta đang sống, tôi không dám hô hào người lớn thôi đừng tệ bạc với sự trong yêu của các em, vì tôi sợ, một lần nữa biến một nỗi ước mơ trong lòng mình thành ảo tưởng.

Nhưng tôi không thể không nói được, trước mặt sự việc quan trọng như thế kia. Sự việc không phải chỉ quan trọng ở chỗ gây nên những bất ổn và rối loạn hiện tại mà nó bào hiệu sự bại hoại tột độ của nền giáo dục trong các tư thục.

Sự giáo dục bại hoại đến độ mà học sinh có thể đập phá cơ sở giáo dục mình, có thể đập lỗ đầu người giáo dục mình; sự giáo dục bại hoại đến độ mà những nhà giáo dục (chủ trường) không thể làm gì khác hơn là kêu cảnh sát, với súng ống dồi cui, với vòi rồng xịt nước, đến đàn áp dùm dám học sinh của mình. Tôi không trường tượng nổi mức độ bại hoại nào hơn nữa?

Có vài tờ báo nhận xét rằng sự bạo động vừa qua do những phe nhóm chính trị giật dây và sách động. Nhận xét nầy đã có đúng đi nữa thì cũng chẳng biện minh được tí nào sự bại hoại nói trên.

Vì ai có thể sách động nổi học sinh chống lại những người chủ trường nếu trong lòng học sinh không có tí nào thù ghét đối với những người mang danh nhà giáo nầy?

Một sự sai lầm trong giáo dục sẽ đi hại cho nhiều thế hệ sau. Sự bảng hoạt tột độ trong nền giáo dục tư thục hiện nay sẽ làm cho chúng ta lo lắng biết bao nếu chúng ta nhớ rằng số học sinh tư thục chiếm hơn phần nửa trẻ em Việt Nam và nếu chúng ta chấp nhận rằng quê hương tan nát nầy đang cần những mầm non được giáo dục đàng hoàng gấp bội bất cứ ở quốc gia nào khác.

Ai chịu trách nhiệm về sự bại hoại nói trên? Giáo sư? Chủ trường? Các vị chỉ huy của Bộ Giáo dục?

Các Giáo sư dạy trường tư

Nếu một giáo sư tư thục nào bảo nghề dạy tư là một thiên chức, lập ức bọ trở thành mục tiêu nhạo báng của kẻ khác. Phải bảo rằng tôi đi dạy để kiếm tiền nuôi vợ nuôi con thì tôi mới là người bình thường như muốn ngăn người khác.

Cái nguy cơ lớn nhất cho nền giáo dục là ở chỗ đó. Kẻ làm gian lận trong giáo dục, dù sao cũng chưa dám công khai phủ trương hay bênh vực hành động của mình. Nếu lương tâm không trừng phạt đi nữa, kẻ gian lận cũng không còn ý thức hành động của mình là xấu xa dưới mắt của người khác.

Còn quan niệm dạy cốt kiếm tiền, chẳng những không phải là quan niệm xấu mà còn gợi nên cảm tình hay sự thương hại của người khác. Vì lẽ thế chẳng tỏ là mình lương thiện, ngay thẳng đem sức lao động của chính mình để đổi lấy sự sống của gia đình.

Trong xã hội thối nát nầy, được như thế là quí rồi. Vì người ta thân nhiên dạy để kiếm tiền, quên đi vai trò nhà giáo của mình, quên đi rằng mục tiêu tối hậu của giáo dục chỉ đạt được nhờ nỗ lực phụng sự của nhà giáo trong tinh thần chân chính.

Hoàn cảnh nát bét của xã hội đã tạo nên một cán bản đạo đức kỳ cục cho tinh thần hành nghề của giáo chức tư thục. Mầm non của Đất Nước, đối tượng của giáo dục, trở thành công cụ để kiếm tiền nuôi gia đình.

Dưới mắt nhà giáo tư thục, học trò giống như những bánh xe vô tri của người thợ sửa đồng hồ, giống như những gia súc không linh hồn của người chăn nuôi, giống như những khách hàng không tính cảm của nhà thương mại.

Sự thành công của nhà giáo được tính bằng số lượng đông cu mà người ta bằng lòng giao cho để kiếm tiền, hoặc, nói đúng hơn bằng số giờ để ra tiền mà nhà giáo tiếp xúc với những công cụ nầy. Trong ý nghĩa đó, người ta tìm cách đạt đến sự thành công bằng nhiều cách thức kẻ cả những cách thức hạ cấp.

Ai đã từng lăn lóc với trường tư đều hiểu sự chữa hiệu của những cách thức hạ cấp ấy, mà mục tiêu là làm cho học trò ưa thích. Được học trò ưa thích là tạo được sự đảm bảo cho số giờ dạy của mình. Được lòng học trò là được lòng chủ trường vì giờ được số học trò lại làm lợi cho nhà trường.

Do đó, các cách thức hạ cấp đã được sử dụng một cách ngang nhiên cốt mị học trò. Người ta tìm cách chậu theo thị hiếu của học sinh, không cần phân biệt thị hiếu xấu hay tốt. Người ta tỏ ra đã dãi với học sinh tới độ nịnh bợ học sinh.

Tôi tệ hơn nữa, người ta tìm cách kích thích tính dục của lứa tuổi, đang lớn bằng những câu chuyện hay câu thi hiếu dâm xen vào bài giảng. Ai cũng biết tiếng một giáo sư tư thục đã dùng cách thức nầy dạy toàn học đề làm giàu và về sau trở thành hội trưởng hội Không học!

Thực là khốn nạn. Nhưng suy nghĩ cho cùng, những nhà giáo tư thục ấy cũng là những kẻ đáng thương. Vì cuộc sống hèn hạ của gia đình họ hoàn toàn nằm trong bàn tay lông lá của chủ trường. Trách nhiệm của họ rốt lại là trách nhiệm của các chủ nhân tư thục.

Các ông chủ trường tư

Có lẽ lịch sử tư thục bắt đầu với những người thiết tha nghĩ đến việc giáo dục những đứa trẻ rủi ro không được thu nhận vào trường công lập. Về sau các tư thục thoái hóa dần để ngày nay trở thành những cơ sở thương mại, không cần xin phép Bộ Kinh tế.

Sự lo nghĩ về giáo dục biến mất nơi các ông chủ trường tư. Hoặc nếu có còn đi nữa thì cũng trở thành thứ yếu so với mối lo về lời lãi.

Trong trường học, quyền hạn hoàn toàn nằm trong tay bạn quản trị gồm những nhà giàu chung vốn. Thành phần lo về giảng huấn chỉ còn là bóng mờ, hay đúng hơn là những kẻ làm công của bạn quản trị. Mọi sáng kiến và quyết định về sự phát huy cơ sở học đường đều do bạn quản trị. Dĩ nhiên là bạn nầy phải nghĩ đến số vốn đầu tư nên sự phát huy phải nhằm mục đích phụng sự cho số vốn đầu tư ấy.

Nếu sự phát huy đó khi có tính cách giáo dục thì sự việc nầy cũng chỉ là một cách cầu học trò hạn là giáo dục đám học trò đang có. Người ta sẵn sàng xây thêm phòng học để nhận thêm học trò hơn là lập phòng thí nghiệm, thư viện hay phòng giải trí cho học sinh.

Sự cố gắng kiếm lời đã đẻ ra thực nhiều trò ma giáo:

a) Lớp học đầy ắm áp học sinh. Số số vượt xa số tối đa ấn định. Vì thế, khi phải báo cáo về Nha Bộ hay khi đem thành tích biểu học bạ đi kiểm nhận, nhà trường phải rách do nhsách, mỗi lớp thành hai, hoặc hai lớp thành ba, để hạ sĩ số học sinh trên giấy tờ xuống. Đây là một trò gian lận bỉ bỉ nhưng được nhà trường xem là một phương cách điều hành khôn khéo.

b) Sự dạy dỗ chỉ nhằm vào sự đòi hỏi của học sinh chứ không nhằm giáo dục. Hiện tại, sự đòi hỏi mạnh mẽ nhất là có được mảnh bằng. Nhà trường do sự thành công của mình bằng tỉ số thi đậu mỗi năm chứ không bằng sự nên người của học sinh.

Nghĩa là học sinh cần thi đậu cho nhiều rồi về sau trở thành lưu manh gian xảo, trộm cắp, tham nhũng sau nầy cũng không sao. Thực vậy, công cuộc đào tạo những công dân tốt trong căn bản là một công việc khó khăn cần nhiều kiên nhẫn và tâm hượt lại có tính cách trừu tượng không thể đem ra để khoe khoan để dụ người khác.

Trong khi đó mảnh bằng lại là miếng mồi trước mắt, cụ thể và gần gũi, rất hợp với tánh cách thương mãi của nhà trường. Các lớp thi luôn luôn được có một bạn giáo sư tuyên chọn 1/19 lượng (chỉ về phương diện chuyên môn!), còn ở các lớp nhỏ, những học sinh cần được giáo dục nhiều lại được đặt trong tay những giáo chức hạng xoàng, cả những người không biết giáo dục là chi cả, nhưng lại được việc, vì chịu nhận thủ lao hạ hơn bình thường.

c) Nhân danh cơ sở giáo dục, các tư thục không hề đấu đến tính cách thương mại của mình. Đi ngang trước cửa trường, người ta thấy những bảng màu mè lòe loẹt trưng bày danh sách giáo sư như những món hàng.

Những nhà giáo khi kinh được mang ra quảng cáo như những cái ô che cái quần bằng hàng tốt, như những hộp bánh viên kẹo ăn vào ngon miệng. Nhìn vào những trang báo trong dịp hè, còn thấy gớm ghiết hơn nữa. Những mục quảng cáo thực là vô liêm sỉ.

Học đường được giới thiệu bằng giọng văn và thể thức hoàn toàn ba cấp. Người ta không thấy khác unhati nào giữa sự giới thiệu cơ sở giáo dục với sự giới thiệu môn thuốc gia truyền chữa bệnh mông gà hoa khế chẳng hạn.

Tôi tệ hơn nữa, đó là các trường mở những lớp bảo đảm, thì không đậu trả tiền lại. Thực là một lối buôn bán sòng phẳng, đúng luật giang hồ!

Bộ Giáo dục

Chắc chắn Bộ giáo dục hiểu rõ tất cả những điều được trình bày trên đây. Tuy nhiên, trách nhiệm của Bộ chỉ dành cho những việc vụn vặt. Công cuộc giáo dục của hàng mấy trăm ngàn học sinh tư thục Bộ cố tính làm ngơ.

Làm ngơ là phải vì Bộ không muốn và không đám đụng đến tập thể chủ trường tư làm tiền, nhiều thế lực. Do đó các cơ sở thương mại mang nhãn hiệu cơ sở giáo dục vẫn được miễn thuế đều đều. Vừa được miễn thuế, vừa được tiếng góp công cho nền giáo dục quốc gia. Nghề nầy quả thực thơm tho.

Vấn đề trường tư là một vấn đề nhức đầu nhức óc, Nhưng Bộ thì có lẽ không nhức đầu chi cả, ai làm sao thì làm, miễn là đừng gây lộn xộn là được. Số học sinh bỏ ra ngoài đường đều là con nhà giàu cả nên Bộ không lo gì cả.

Giáo sư có khả năng hay không, dạy bao nhiêu giờ cũng được. Nguyên tắc sư phạm giới hạn 250 giờ tối đa mà giáo sư không thể vượt quá nếu muốn làm trên bốn phận giáo huấn. Nhưng các anh muốn dạy bằng hai bằng ba số giờ tối đa đó, Bộ cũng mặc xác các anh, anh có ho lao cũng mặc xác vợ con anh, học trò có là nạn nhân của sự tham lam của các anh thì cũng mặc xác chúng nó.

Anh muốn nói gì với chúng nó thì thầy kệ anh, miễn là anh đừng ca tụng công sản trước mặt chúng nó, vì như thế chúng tôi sẽ không được yên ổn như anh vậy. Đời sống của anh có vô đạo đức thế nào cũng được, học trò có bắt chước theo thế nào cũng được, miễn là anh đừng gây tai tiếng với nữ sinh, vì như thế bào chí sẽ làm thịt anh, lấy đến tấm thân khốn khổ của tôi!

Như thế, đám học trò trường tư hoàn toàn được đặt trong tay các chủ trường. Bộ giáo dục chỉ biết chúng trên những tờ danh sách. Đời sống thực sự của chúng trong học đường không liên can mật mày may nào đến Bộ.

Nếu có ai bảo với phụ huynh học sinh rằng Bộ đang có trách nhiệm về sự giáo dục con em họ thì họ sẽ ngăn tỏ ra là không biết là trách nhiệm gì ngoài việc phát cho con em họ bằng cấp nếu nó thi đậu vào cuối bậc trung học, hay đông một cạn dầu vào dưới chữ kiểm nhận trong học bạ của nó. Thế thôi.

Ngoài việc đó ra, Bộ không còn trách nhiệm nào khác đối với việc học của nó, đối với đạo đức của nó. Dân quên và chính phủ cũng có thể nhiều lần lạc, còn học sinh tư thục đối với Bộ G. D thì không. Bằng chứng là dân hút thuốc phiện thì được chính phủ nhiều lần chiếu cố, phát động phong trào bài trừ rầm rộ, còn học sinh hút cần sa, chích độc tố, Bộ GD coi như chuyện xảy ra ở ngoại quốc. Nếu cần, các cấp khác của chính quyền cứ bắt, cứ trừng phạt nó đi, đừng nói với tôi và tích vì nó không phải là con tôi. *(ngày mai xem tiếp trang 9)*

CHÍNH QUYỀN BẤT LỰC RỒI

Giáo-Chức lo tự vệ lấy đi thôi

MỘT VỤ HÀNH HUNG NỮ GIÁO CHỨC LẠI MỚI XẢY RA TẠI TRƯỜNG TRUNG TIỂU HỌC NAM THỦ ĐỨC TỈNH GIA-ĐỊNH.

□□ TRÚC GIẢN □□

Sự việc xảy ra

Hồi 17 giờ 15 phút ngày 20-8-1971, Thượng sĩ Phạm văn Đăng thuộc trường Bộ binh Thủ Đức đã cùng vợ và 2 con xông vào trường Trung Tiểu học Nam Thủ Đức (Gia Định) hành hung tên nhân cô giáo Đỗ thị Bảy. Cô giáo bị xé rách quần áo và thương tích khá trầm trọng ở mặt nên hiện phải nằm điều trị tại bịnh viện Đô thành.

Đây không phải là chuyện gia đình Nguyễn do chồng đưa con của Thượng sĩ Đăng vào trường nghịch ngợm phá phách, bị cô giáo đánh một bạt tát.

Sau khi sự việc xảy ra, người vợ của Thượng sĩ Đăng đã bị Cảnh sát bắt giữ, Thượng sĩ Đăng cũng bị quản cảnh bắt giữ, nhưng sau khi lấy cung khai rồi lại được sĩ quan bảo lãnh về.

Việc cô giáo Đỗ thị Bảy bị hành hung thì bao ngày tại lớp học đã gây phẫn nộ cho giáo chức trường Nam Thủ Đức cùng như toàn thể giáo chức trong tỉnh, vậy chính phạm vẫn được phây phây tự do lại khiến cho họ càng thắc mắc, ý cảm phẫn hơn.

Trường Nam Thủ Đức và nhiều trường khác thuộc tỉnh Gia Định đã tổ thái độ bằng cách trong những biểu ngữ phản đối hành động thô bạo đã xảy ra của Thượng sĩ Phạm văn Đăng. Họ cũng đã gửi khẩng như thư Chính quyền.!

— Giáo giới đòi khác chính phạm là Thượng sĩ Phạm văn Đăng.

— Xét xử trong thời gian nghỉ hè trường tại thích đáng thủ phạm đã hành hung nữ giáo chức ngay tại lớp học

— Cho những biện pháp hữu hiệu hầu bảo vệ giáo chức và học đường.

Nếu những đòi hỏi nói trên không được thỏa mãn, có thể toàn thể giáo chức Gia Định sẽ lần cống không chịu giảng dạy và như vậy chắc sẽ ảnh hưởng tai hại đến công việc giáo dục. (1)

Không phải là lần thứ nhất

Thời gian gần đây đã có nhiều vụ hành hung giáo chức xảy ra, từ những nơi xa xôi như Quảng Ngãi, Qui Nhơn, Nha Trang, Cần Thơ, Bình Tuy, đến những nơi gần sát nách Bộ Giáo Dục và dinh Độc Lập như vụ Minh Phụng ở Saigon. Chính tại Thủ Đức cũng nhơ trên thế giáo chức trong tỉnh, việc chính phạm vẫn được phây phây tự do lại khiến cho họ càng thắc mắc, ý cảm phẫn hơn.

Chính quyền bất lực chăng?

Nhiều vụ hành hung giáo chức đã xảy ra khắp đó đây. Mỗi vụ xảy ra, chính quyền có thiện chí hay không, nhiều hay ít thì cũng cùng, trước sự công phẫn của giáo chức, chính quyền hoặc lo dàn xếp, hoặc bắt giữ hung thủ để đưa ra tòa.

Sau khi liên tiếp có những vụ hành hung giáo chức xảy ra Chính quyền Trung ương cũng chỉ thị cho các địa phương phải có những biện pháp hữu hiệu hầu bảo vệ giáo chức và học đường, cũng như mỗi khi có việc xảy ra thì phải lo giải quyết tức khắc.

Như vậy, ngày nhờ Chính quyền có thiện chí. Tuy nhiên, thiện chí của chính quyền nếu có thì thiện chí ấy có hữu hiệu không? Chỉ thị của chính quyền Trung ương có được thi hành đúng đắn không? Uy thế của chính quyền có được thấy rõ không?

Những vụ hành hung giáo chức vẫn nối nhau tiếp diễn đã trả lời những câu hỏi trên.

Tổng Thống hứa suông chăng?

Ngày 13-6-1971 vừa qua, nói chuyện với giáo chức trong lễ bế mạc Đại hội Giáo giới toàn quốc do Tổng Hội Giáo Giới Việt Nam tổ chức tại rạp Thống Nhất, Tổng thống Nguyễn văn Thiệu đã khẳng định rằng ông sẽ làm cho bằng được 2 việc :

1). Phục hồi thể thống ông thượng đế giáo chức để thi hành sứ mạng.

2). Nâng cao đời sống vật chất của giáo chức để họ có thể chu toàn nhiệm vụ.

Những vụ hành hung giáo chức liên tiếp xảy ra cho thấy rằng mang sống nhà giáo còn bị đe dọa, danh dự nhà giáo còn bị tổn thương. Vậy đến bao giờ thì thể thống ông Thầy được phục hồi ? Đến bao giờ thì đời sống vật chất của nhà giáo được nâng cao ?

Giáo chức hãy lo tự vệ

Mỗi vụ hành hung giáo chức xảy ra, giáo giới có là lẫng lẽn nữa, chính quyền địa phương có thiện chí giải quyết sự việc đi nữa thì cuối cùng thủ phạm cũng chỉ bị xử vài tháng rồi ở hoặc tù treo và bồi thường cho giáo chức trường ấy số tiền đồng bạc danh dự. Như vậy, đối với giáo chức không ấy số được yên thân, khỏi phải lâu lâu lại chịu đòn rồi la lăng mà vẫn thiệt thân.

(1) Thượng sĩ Đăng đã bị giam giữ ngày 24-8-71 trước thời hạn mà giáo chức Gia Định đành cho chính quyền nên mới việc xem như tạm yên ổn.

MỖI TUẦN MỘT CHÉN THUỐC ĐẮNG

□ TƯ TRỢN □

PHỤC HỒI UY TÍN GIÁO CHỨC

Ngày đại hội Tổng hội giáo giới, Tổng thống có hứa phục hồi danh dự và uy tín giáo chức. Hứa là làm liền. Trước ngày thi đỗ tài, Tổng thống chỉ thị các địa phương phải lo lắng cho an ninh hội đồng thi cùng là đời sống của giám khảo. Sau đây là vài sự kiện chứng minh uy quyền của Trung ương.

1) Tại hội đồng Tú tài II Huế, giám khảo «được» vào lớp hội đề trắng, bèo bản ghế học trò sát lại để nằm hàng nửa thăng trời như thế. Giám khảo «được phép» đưa cái vòi nước ở mang dài của học sinh để rửa mặt, sức miệng, tắm rửa, rạo nhu và giữ gìn, cái cần câu lên thả hàng nước từ vòi nước ấy. Cho không có lon thì up mặt xuống máng dài để rửa.

2) Tại hội đồng Cần Thơ, nữ giám khảo «được» nghỉ ngơi trong phòng học và thì lại «được» những người có sang đến chiếu cố. Mà có ai biết với Tư Trợn rằng thì các sang giám khảo là lãng thì bọn có sang đứng ngoài hàm dọa: « Tụi bây im đi, không thì tao cắt... ». Hội đồng điện thoại ba lần sang cầu cứu với Tỉnh trưởng nhưng không được bì bì gì đến cả.

3. Tại Hội đồng Long xuyên, và Bao mê thuột, nghe nói thì sinh quân nhân lãm loạn, đòi xin tị huyết ông Chủ tịch hội đồng bao hai ông xây phải gấp rút xin hộ tống ra khỏi hội đồng.

Vân vân và vân vân..

Thế là các quan địa phương kể trên không biết thương Tổng thống nữa. Nếu các quan không đồng ý với chủ trương phục hồi uy tín giáo chức thì ít ra các quan cũng cần chiều lòng Tổng thống tối trong những ngày thăng ngày chín. Có đâu vô tình như thế !

Thơ viết từ lớp học

Saigon ngày 21 tháng 8 năm 1971.

Em Vy,

Buổi sáng hôm qua anh được tin ông Dương văn Minh quyết định rút tên khỏi danh sách ứng cử viên Tổng Thống nhiệm kỳ 1971—1975. Thêm một tin tập dân cho các nhật báo đăng hết thảy thiên thần những tin tức dầm mưa trên chiến trường miền Nam.

Anh không biết hết tất cả những nguyên nhân khiến xuôi hai tay đưa cử khiết đó bằng chiếc nhỏ bỏ cuộc đua vào Dinh Độc Lập. Tuy nhiên anh cũng mường tượng nghĩ rằng phải có một cái gì quan trọng lắm đã xảy ra trong cuộc tiếp xúc giữa ông Trần Số và Đại sứ Bunker, người được bảo chỉ gào cho hiểu danh là ông gia đình lạnh.

Trong quyết định rút lui của Tướng Minh anh nghĩ người buồn nhứt không phải là hai ứng cử viên cùng mang tên Minh mà lại là các cọc rồi xanh và hãy kêu kêu bu chung quanh liên đoàn II đó.

Cả nhân vào ông Tướng Minh đăng mến và để thương bao chiêu thì đem cặp thần chung quanh ông trình kiến và hồn lao hầy nhiều Nếu xem ông như một thứ cỏ thụ, vòng chiều hông mất thì chung quanh cây cỏ thụ đó có quá nhiều đây leo vô đụng và dưới chân đó là một bãi rác Mỹ nhiều mùi hôi thối.

Nếu đến trường hợp các đây leo bỗng chợt anh nhớ đến các thân cặp thần chung quanh ông trình kiến và hồn lao hầy nhiều Nếu xem ông như một thứ cỏ thụ, vòng chiều hông mất thì chung quanh cây cỏ thụ đó có quá nhiều đây leo vô đụng và dưới chân đó là một bãi rác Mỹ nhiều mùi hôi thối.

Anh thế thật tổng trong những ngày đầu thấy tên hai anh xuất hiện trên chánh trường và trên báo chí anh vui mừng vì đất nước mình của cô được những người trẻ tuổi như vậy nhưng vẫn thấy có chiều hai của hai anh, anh thấy những gì dự luận thấy vẽ hai anh đó là một thứ mặt nạ khéo vẽ với mà thôi.

Cầu đây thầy thân tượng Trần văn Hương đang bị bao nhiêu người vây đánh ngày ngày thì hai đây leo nầy đã vội vàng rút cây cỏ thụ. Bàn tiếc cây cỏ thụ Dương văn Minh để lo lắm. Nhưng vì trên phần của hai anh chỉ là thân phận của một thứ đây leo nên lần nầy cỏ thụ Dương Văn Minh bỗng nhiên bị bỏng gốc anh không biết hai đây leo nầy sẽ bám vào đâu để lên. Tiếc nhớ.

Anh thấy tội nghiệp cho những người làm chính trị đó quá. Ôi ! thứ chính trị đây leo.

Phải chăng vì vậy mà em rất sợ anh làm chính trị hả Vy, em chỉ muốn anh đeo đuổi nghề thầy mặc dầu bao nhiêu lần chánh trị thì sẽ có người khác làm thay cho mình và họ sẽ quyết định phần số của mình mà không cần ý kiến của mình và mình phải tuân phục họ.

Vy hãy tin rằng anh đã thấy rõ những cây cỏ thụ và những chiếc đây leo. Anh không thể là cỏ thụ và chắc chắn anh cũng không là đây leo. Anh chỉ là ngọn cỏ lẻ chết cây bé nhỏ nhưng chắc cũng góp phần làm tăng khu vườn tươi tốt của quê hương.

Anh cầu mong cho chúng mình và học sinh chúng mình không bị ai lợi dụng, không lợi dụng ai mà chung góp tay chung bàn gần những rách nát của quê hương, xây dựng một xã hội ấm no và yên lành cho dân tộc.

Vy hãy cầu nguyện cho anh và chúng mình cầu nguyện cho nhau nghe Vy.

Thân ái

HUỲ VIÊN

NĂM THỨ 5 — SỐ 730

Cấp tiến

VÌ TỔ QUỐC ★ TỰ DO ★ TIẾN BỘ

Août 31 THỨ BA — Tháng 7 11 (Tháng thiếu)

Hành Hỏa — Sao Dực — Trực Định

KỊ TUỔI : nhâm ngọ

CỬ : cơ bồi — lãnh ruộng

NÊN : cúng tế, cầu phước, vào đơn, nhóm bạn, ra đi, đính hôn, hỏi vợ, gả cưới, thâu người, đời chỗ, giải trừ, sửa chữa, động đất, dựng cột, gác đòng, mở cửa hàng, lập khoán, mua đồi, mở kho, gieo trồng, chăn nuôi chôn cất.

GIỜ KIẾT : tý, sửu, mẹo, thìn, thân, dậu

CHƯƠNG TRÌNH TI VI

THỨ BA 31-08-1971

ĐÀI VIỆT

0800	Đài hiệu — Quốc kỳ
	Giới thiệu chương trình
1803	Tin ngắn
1806	Thiếu nhi tuổi xanh
1850	Thời sự miền Tây
1900	Thông cáo
1905	Chỉnh sách thực Bảo Phương
2000	Tin tức
2030	Cuộc Tâm nhạc Trí Âm
2115	Bình luận
2130	Thời sự quân đội
2140	Thiền Sáng
2230	Tin chọn lọc
2235	Thép sáng (tiếp)
	Đài hiệu — Quốc kỳ

ĐÀI MỸ

1200	News
1205	Barbara Mc Nair
1305	Bonanza
1405	Young People's Concert
1505	Movie : Flame of the Barbary Coast
1705	Dragnet
1730	The Wild kingdom
1800	Goldiggers
1845	Hawaii Five-0
2030	Here's Lucy
2105	Marcus Welby
2200	News
2230	Naked City

CHƯƠNG TRÌNH CHI TIẾT

18g06 Chương trình thiếu nhi tuổi xanh

— Nha Trang của Minh Kỳ do toàn ban đóng

— Qua đèo của văn giảng do toàn ban ca

— Chiều Vũng Tàu của Hoàng Trọng đồng ca

— Qua mấy Hà Tiên của Y Vân Bảo ca

— Nhớ về Dalat đồng ca

— Những rèo đường Việt Nam Đây ca

KICH NGẮN : Bắp bẻ của bà Tiên

19g05 Chương trình nhạc Ngoại quốc

— Birth of the Blues

— It you r new suzie

— Ain't misbehaving

— Looking at the World Caler Glasses

— Shen-glai Lil

— At the Angels Raglins Ball

— Over the ra bow

— Memphis Shim

— Sonny boy

— No more Cabotes un-sown

— Alogge Dar

— Music Maestro phase

— If I Could be with you Hour so sight

— Seilmagel Journey

— Tool, tool, toolsie

21g30 Chương trình tân nhạc Ban Trí Âm

— Chiều hương thanh bình do ban Nữ Sao Băng trình bày

— Lời yêu đầu do Phương hồng Quế ca

— Hoàng vu do Xuân Anh và Kim Phượng song ca

— Bến bờ đại dương do Bạch Yến ca

— Chuyện hai đứa do Tây PhượngPaulina Ngọc ca

— Áo chả bình do Băng Châu ca

— Xin đừng bỏ nhau do Elvis Phương ca

— Tiếng bát vào đôi do Bảo Sao Băng hợp ca

Chương trình Thép sáng

Chương trình đặc biệt ngày Thanh Tế Đại do Nhà Tuyên ủy Công giáo phụ trách với sự cộng tác của Cô Đoàn Tinh Thần.

— Bài ca mới hợp ca ★ giáng sinh

— Hãy triệu của Đức Giám Mục Lê văn Ân đặc trách Tuyên ủy Công giáo.

— Bài ca ngã trùng hợp ca

— Bạn đường hợp ca

— Ave Maria

— Khải hoàn ca hợp ca

— Phỏng vấn của bán chế vô chiến dịch mỗi quốc nhân I Tân Ước

— Chiến sĩ Phúc âm hợp ca.

GHI CHÚ : Vì lý do đặc biệt chương trình này có thể thay đổi một vài tiết mục vào giờ chót.

TÌM ĐỌC :

Nguyệt San Cấp Tiến

Số : 26-27

ĐÃ PHÁT HÀNH TRÊN TOÀN QUỐC

CÁI GÌ ĐÃ KHIẾN CHO MAO TRẠCH ĐÔNG THAY ĐỔI THÁI ĐỘ ?

Chánh Đại sứ lưu động Averell Harriman đã chuyến ý kiến này của tổ Mao cho Bộ ngoại giao Mỹ. Nhưng vì lệnh đột bom BV Tổ Johnson mà đề nghị này bị xếp lại.

Cũng trong cuộc nói chuyện hồi năm 1965 này, Chủ tịch Mao đã cho tôi biết khá rõ ràng rằng ông ta sẽ không chấp đợi người Mỹ bắt cuộc chiến nào họ không chịu biết rằng, một sự hiểu biết tất khó có, vì lực không thể nào giúp họ đạt được cuộc cách mạng tại Việt Nam.

Trung Cộng tin tưởng chính cái bài học tại Việt Nam cho không phải nên để thay đổi Tổng thống Mỹ đã làm gì cho chính Mao có những ý kiến khác về Tổng thống Nixon trong năm 1970. Theo tự Mao, TT Nixon có làm khác hơn Tổng Thống Johnson không ? chắc chắn là không. Theo tự Mao chính cho "kinh nghiệm" mà ngày nay Tổng thống Nixon trở thành một người tương đối vững.

Nhưng chẳng có những yếu tố quan trọng khác làm cho quan điểm của người Trung hoa thay đổi ? phong trào chống chiến tranh bên trong nước Mỹ, mối liên hệ giữa Bắc việt và MTGPMN, các lực lượng giải phóng Kampuchia và Lào dưới sự yểm trợ của Bắc Kinh. Và trong chính nội bộ Trung cộng cũng có sự thay đổi với sự chết tạo được khá liên mang đến đạt bình khí.

Vì phương diện lý thuyết Trung Cộng tin Tổng thống Nixon có những cách lựa chọn tùy theo hoàn cảnh và tính hình và đã dùng các sự chọn lựa nầy như một sự đe dọa chiến thuật trong một thời gian. Thế thì ông ta có thể chọn đường lối leo thang chiến tranh, đường lối liên minh với Nga để chống lại Trung Quốc, đường lối vô trung nguyên từ cho Nhật...

Về đường lối leo thang chiến tranh, ông Nixon đã lên tại Kampuchia và tại Lào. Nhưng trong con mắt người Trung hoa tấn bi kịch đã đến khi nhân dân, Sự từ chức của Tổng Thống Johnson và không ra ứng cử của ông ta là công ta đã bao hiệu, người cố vấn hiếu chiến mình với Nga để chống lại Trung Quốc, đường lối vô trung nguyên từ cho Nhật...

Về đường lối leo thang chiến tranh, ông Nixon đã lên tại Kampuchia và tại Lào. Nhưng trong con mắt người Trung hoa tấn bi kịch đã đến khi nhân dân, Sự từ chức của Tổng Thống Johnson và không ra ứng cử của ông ta là công ta đã bao hiệu, người cố vấn hiếu chiến mình với Nga để chống lại Trung Quốc, đường lối liên minh với Nga để chống lại Trung Quốc, đường lối vô trung nguyên từ cho Nhật...

Đối lại quan điểm chung trong năm 1970 của các nhà lãnh đạo Trung Hoa lực địa. Nhưng họ vẫn tiếp tục chuẩn bị đối thủ với mọi tình thế nghiêm trọng (cũng là lý luận biện chứng . cái tốt có thể gây ra cái xấu)

Tới mùa hè năm 1969, chánh quyền Nixon đã công khai kêu gọi sự hòa dịu với Trung Cộng và cũng cuối năm ấy, Tổng thống Nixon đã ra lệnh ngưng tuần tiễu trong eo biển Đài loan. Lẽ dĩ nhiên Trung Cộng đã đặt ý đến hành động này của Mỹ. Chánh quyền Nixon tôn đề nghị tiếp nối lại các cuộc thảo luận tại thủ đô Ba Lan để ngưng từ lâu, tại nơi nào khác và vô mặt lúc nào thuận tiện cho cả hai phe, có thể là tại Hoa Thịnh Đốn lẫn tại Bắc Kinh. Thêm giống năm 1970, các cuộc tiếp xúc sự bộ giữa Mỹ và Trung Cộng lại bắt đầu trở lại tại Varsovie. Nhưng liên sau đó lại bị gián đoạn vì cuộc xâm lăng Kampuchia của Mỹ.

Đã vậy Tổng thống Nixon vẫn tiếp tục tin tưởng ông cho thì hành từ-g giai đoạn việc giải tỏa mâu dịch với Trung Cộng đồng thời bộ bỏ lệnh cấm du khách giữa hai nước.

Đầu mùa xuân năm nay một ấn bản của cơ quan hành chánh Mỹ lại lên tiếng khích rực việc cho Trung Cộng gia nhập Liên hiệp quốc lần đầu tiên Mỹ đã chính thức gửi Trung Cộng bằng danh từ Cộng hòa Nhân Dân Trung Quốc. Nhưng các lãnh tụ Trung Cộng vẫn có thái độ đặt có vẻ nghi ngờ một mưu mô hàng hai giữa Mỹ và Nga.

Kịp đến cuối Tháng năm 1970 nhiều thư từ cấp bách và chính thức được gửi đến Bắc Kinh để đề hỏi ý kiến Trung Cộng có chấp nhận tiếp tước Tổng thống Mỹ hay vẫn đi diện của ông ta tại lực địa không.

Tháng 11, tại Bắc Kinh, Thủ tướng Châu En Lai đã giản tiếp trả lời cùng tôi rằng cuộc nói chuyện giữa Mỹ và Trung Quốc có thể được chánh phủ Trung quốc chấp nhận và tiến hành với điều kiện là người Mỹ phải tỏ ra có ý muốn * nghiêm chỉnh * thương thuyết

MAI TIẾP

Edgar Snow
(Mainichi Daily News)

(TIẾP THEO)

Tình hình kinh tế tổng quát TRONG NĂM 1970

(Tiếp Theo)

4.— Chỉ số giá cả : Chỉ số giá tiêu thụ đã giảm khoảng 35% (33% cho gạo và 37% cho gói tương ớt) so với 32000 trong năm 1969.

Bắt đầu từ tháng 11-70, tình trạng giá cả đã trở lại tương đối ổn định. Song song với sự sụt giá xăng và giá đồng mỹ kim trên thị trường chợ đen, giá cả một số sản phẩm cũng có khuynh hướng hạ thấp phần cao.

5.— Ngoại thương

Việc thành lập thị trường hối đoái song hành hạn chế 275 đồng Việt Nam một mỹ kim ngày 2-10-70 nhằm cải thiện cán cân chi phó bằng cách khuyến khích xuất cảng, giảm số người ti tha hối đi các khóa chuyên ngân và bình và làm nhẹ bớt áp lực nhu cầu tài trợ nhập sống của chính phủ.

Tuy nhiên, vì hối suất thị trường song hành chỉ áp dụng cho vào khoảng 1/5 của tổng số kàng hoá nhập cảng và chỉ gần 1/6 của tổng số ngoại tệ được thu hồi dành hưởng của thị trường hối đoái song hành do đó cũng trong đó giới hạn. Ngoài ra việc hành trướng xuất cảng còn tùy thuộc vào số hàng hóa thặng dư có thể xuất cảng. Sự kẹt cứng đó hồi một thời gian mới thực hiện được.

Mức suất cảng vào phần trong năm 1970 vẫn cho quá thấp (vào khoảng 13 triệu mỹ kim so với tổng số ngoại tệ thu vào là 422 triệu mỹ kim) trong khi tổng số nhập cảng lên tới 850 triệu mỹ kim (trong số này 451 triệu mỹ kim là do ngoại viện)

(Phúc trình thường niên 1970 TrungTâm Khuếch Trương Kỹ nghệ)

HÃY TÌM ĐỌC :

Lịch-sử chiến tranh lạnh

QUYỂN I VÀ II

Bản dịch : Lê Thanh Hoàng Dân

Tranh đấu CHO DÂN

Đơn khiếu nại của cán bộ PTNT ChâuĐốc

TRÍCH YẾU : V/v Xin cứu xét trường hợp bị xa thải oan ức của CB/Nguyễn văn Mến.

Kính gửi,

Tổng Thống V.N.C.H

Tổng Trưởng P.T.N.T.

Đại Tá GiámĐốc Nha Cán Bộ

Kính,

Tôi tên là Nguyễn văn Mến sanh năm 1949 tại quốc số : 075037 cấp ngày 25 tháng 2 năm 1969 tại Quận 4 (Saigon) con của Vũ Danh và Nguyễn Thị Thân ngụ tại CB/PTNT thuộc Tỉnh Châu vào nhiệm vụ của Cảnh Thuyền Ô ô An Nhơn Tỉnh Đoàn CB/PTNT/Châu Đốc.

Trân trọng kính độ đơn, mong Quý vị cứu xét cho tôi một trường hợp đau lòng, oan ức.

Thưa Quý vị,

Nguyên vào ngày 31-1-71 (nhằm mùng 5 tết) tôi được nghỉ phép để cùng cơm ăn Ngoại tôi tại Lưỡng số : 54/1 Ấp Bình Hòa, xã Bình Mỹ, Quận Châu Đốc (CĐ). Khi cùng kiến xong, tôi qua nhà Đi cuối thì (kế bên) ngồi. Bỗng nghe tiếng cãi vã bên nhà Ngoại tôi, tôi chạy về thấy một số người trong gia đình đang ngồi đánh bài chơi. Trong khi đó có tên Thích hoàng Khôn (CB/Kỹ Thuật Tỉnh An giang) xen vào và to tiếng cự với chúng thế với mấy người chị tôi trong nhà và không cho ý chen vào đánh bài rồi cần ngăn và yêu cầu giải tán ngay bài.

Tên Khôn không nghe ý lại thách nhiều lời không đẹp, nhưng đến tuan đánh tôi, cùng lúc ấy một số thân nhân tên Khôn kéo đến la ó làm ồn. Tôi chạy ra sân bắn chỉ thiên 2 phát để nhờ Chánh Quyền ĐạiPhương đến can cao thiệp. BTS Ấp Bình Hòa đến mời tôi về trụ sở, nơi đây giải giáo tôi và tên Khôn về sự để lập thủ tục đưa lên Chi Khu Châu Phú về tội làm mất trật tự công cộng.

Sáng ngày 1-4-71 Tỉnh Đoàn CB/PTNT/Châu Đốc cử người đến lãnh tôi về và cho điều lên nói vụ công áp dụng biện pháp kỷ luật với tôi là:

— Cảnh cáo ghi hồ sơ.

— Thâu hồi võ khí.

— Đưa khỏi Toàn Cán Cảnh, trả về Đoàn Công Tác.

Sau tôi được gọi về Tỉnh Đoàn để xa Hội Đồng Kỷ Luật xét xử. Phiên họp được triệu tập lúc 9 giờ ngày 18-5-71 dưới quyền Chủ Tọa của Thiếu Tá Trần văn Lộc Trung Tâm Trường Trung Tâm Điều Hợp BĐPT Tỉnh Đại Diện Trung Tá Tỉnh Trưởng Châu Đốc. Trong phần luận tội Hội Đồng xác nhận tội trạng :

— Nỗ sáng vô tự vệ

— Có ác khẩu to thô cả nhân gia đình.

— Lấn đầu tiên phạm lỗi.

(CÒN NỮA)

Ai chịu trách nhiệm về sự bạo động...

Nếu rủi ro bài này được nhân viên của bộ đọcđến thì các vị nầy sẽ cho kẻ viết bài này là một tên nói bậy vì nhà tư thục nằm chính ình ở đườngNguyễn binh Khiêm kia, với một đoàn thanh trà hàng hậu gồm toàn nhà giáo ngoan lành.

Xin lỗi, quí Ông, ai lại, khàng biết nhà Tư thục chỉ lo mỗi một việc hành chánh, còn các ệ thanh tra khá kinh thì người nào cũng được chủ trường tư dâng cho một số giờ bẻo bổ, thưởng với tiền lao đặc biệt, theo giá thanh tra.

Hỏi ơi, bao nhiêu mầm non đất nước đang được đào tạo bởi những giáo sư, những chủ trường, những vị chỉ huy giáo dục như thế đề chuẩn bị ngày mai ra gánh vác xã hội miền Nam nầy !

✻

Tại không trách các giáo chức tư thục vì họ đâu hề được chuẩn bị làm nhà giáo. Họ đâu có hoại bão trở nên nhà mà phạm; ngày đầu tiên bước chân vào tư thục.Họ cần tiền và người ta bằng lòng cho họ khạt ra một mớ chữ để đổi lấy tiền. Nếu trong khi tiếp xúc với bọn trẻ đáng thương, lương tâm của họ bỗng nhiên nổi dậy vẫng trở thành nhà giáo chân chính thì đó là trường hợp ngoại lệ, khàng nhằm mục tiêu của trường tư.

Dù cho trường hợp ngoại lệ nầy cũng thường xảy ra nhưng những nhà giáo cả đơn kia lâm sao xoay nổi hướng đi vào bằng hoại

(TIẾP THEO TRANG 9)

của nền giáo dục tư thục. Nên rốt lại họ chỉ chuốt lấy tru phiền cho bản thân của mình mà thôi.

Tôi cũng không trách các vị chủ trường tư. Vì khi bỏ vốn ra họ có nhằm làm chuyện giáo dục cao cả đâu. Vã lại những người góP vốn đầu tư có phải là nhà giáo đâu. Nhà giáo làm gì có tiền mua nhiều cổ phần để trở thành nhân viên ban quản trị.

Nhà trường cết lên do đồng tiền của thương gia, kỹ nghệ gia, biết đâu có cả đồng tiền do tham nhũng, hối lộ, đầu cơ tích trữ... Đồng tiền đó ra đồng tiền, chuyện thường tình của thế giới nầy.

Chỉ còn Bộ GD đề trách móc. Mà trách móc Bộ GD thì thật đúng trách móc nữa còn hơn.

Khi bài nầy được lên khuôn để đận tay độc giả phi chắc sự xảo trộn trong các tư thục đã qua. Nghĩa là x năm sôi động vừa chấm dứt, nhưng vở bi kịch giáo dục cứ âm thầm diễn diễn trong các trường tư, gộp phần nhuộm đen thêm cho tương lai Đất Nước.

CẢM TẠ và CẦU NGUYỆN

(Tiếp theo kỳ trước) 1.682.158đ

— Nguyễn thị Nhơ, xã Trung-Hiệp 500đ

— Lê thị Đẹc — nt — 100đ

— Nguyễn văn Chợ — nt — 100đ

— Nguyễn văn Hỷ, xã Quới-Thiện 100đ

— Nguyễn thị Huệ — nt — 200đ

— Nguyễn thị Chín xã Trung-Hiệp 100đ

— Bùi văn Dực, xã Trung-Hiệp 100đ

— Trần thị Giao, — nt — 100đ

— Nguyễn văn Chí, xã Giới-Thiện 50đ

— Nguyễn văn Xét — nt — 50đ

Cộng... 1.682.158đ

(CÒN NỮA)

TM. Ban Quản Trị Lâm Thời

Đại Tá DƯƠNG HIẾU NGHĨA

Tỉnh Trưởng Vĩnh Long

Mọi thư từ liên lạc về công tác Phật sự xin gửi ngày :

Đại Tá DƯƠNG HIẾU NGHĨA, Tỉnh Trưởng Vĩnh Long

CÁ NHÂN, GIA ĐÌNH, XÃ HỘI

Tuổi già

(Tiếp theo)

B.S. LÊ THIỆN ĐIỀN

Trước một người trọng tuổi có vẻ khác mạnh ngày hôm trước chẳng ta cho tìm thấy được những dấu của sự «suy sụp» của tuổi già, nhưng ngày hôm sau chúng ta có thể tìm thấy những dấu hiệu mà ngày chính đương sự không biết đến. Chúng ta có thể nói rằng bất đầu từ 50 tuổi trở đi, không có một người đàn ông hay đàn bà nào qui là bình thường cả : cho sống tức là cho đang chịu sự tiêu mòn của có thể chẳng chết theo năm tháng.

Khi bắt đầu người trên 50 tuổi chúng ta biết được rằng họ thường hay bị mệt mà các thuốc tợy tìm chỉ làm giảm bớt tạm thời thôi. Sự suy giảm sức lực thể chất và tâm não thường tìm cho đương sự buồn bã, lo âu, không nhiệt ấm gì nữa. Sự suy yếu của sinh lực, sinh dục là một dấu quan trọng.

Dù của người già trở nên sạm màu, mông đít các nếp nhăn thấy rõ. Các thịt của mặt trở lại làm cho vẻ mặt khác đi, các cết sẽ của mặt chu ta cảm thấy quái quỉ có vẻ sầu. Các vết sưng ở mặt ở lưng bàn tay sẽ chứng tỏ nên cùng các mô mặt biến dạng vì uốn ra, đôi khi vì nốn vào.

Kết mạc bởi trên anh có một vòng cung giải xuất hiện màu vàng giác mạc đã thấy hoặc vòng cung quanh giác mạc, là con người thường tro lại (myosis) các bắc sĩ chuyên về mắt sẽ thấy rõ ràng sơm hơn những dấu hiệu của tuổi già của con người.

Ngành kết (sclérose) của màng nhĩ và của vòng cung trắng mem quanh làm cho người già có thính giác kém đâu đi, người già có xương sống gù (cyphose) với đầu đưa ra đằng trước : bộ máy gây nên do của giữa các xương sống bị biến dạng và da thịt bị teo. Các xương sườn nằm rất xuống và ít cử động khi hít vào. Có nhiều khớp xương bị rỉ (arthroses) cũng hay nhẹ gây nên những biến dạng, các khớp xương bên vân sắc, các cử động bị giới hạn.

Các phản xạ khi thì quá chậm, khi thì thái quá chứng tỏ rằng hệ thống thần kinh trung ương không được bình thường.

Các ung bị tuổi chỉ do vì có hệ tịch sẩu và do các bắt thật bụng bị teo lại, có vết gây nên những bắc loạn không có rõng : chân ăn, khó tiêu, gây ra... Người già thường hay bị ung thư đường tiêu hóa (theo các giáo sư M. Goute và F. Bourkiére).

Khó mà định rõ được tuổi bắt đầu từ đây người ta có thể nói là trái tim đã già rồi (P. Vernant).

Theo Davis 70 phần trăm đàn ông trên 50 tuổi và đàn bà trên 60 tuổi có động mạch tim bị nghẽn kết ; 45 phần trăm người già ở các tuổi trên chết vì cớ cơ tim bị chứng thiếu máu tiêng (ischémie du myocarde). Các bắc sĩ chuyên về tim nhận thấy các dấu hiệu sau các cơn đau của động mạch tim : nhức đầu mỗi ít vào buổi sáng, đau nhức ngực vùng trước tim dù là nhẹ ; chóng mặt khi cố gắng ; nhược xác thình lình và chóng hết có những cơn buồn ngủ bất thường.

Giáo sư Gueniot nói rằng, muốn sống trên tuổi, thì trước tiên chỉ mới bắt đầu gia tăng và chạm 75 tuổi. Sự thoái hóa do tuổi già có vẻ thêm mới cách chậm chạp, càng ngày càng chậm hơn, và thêm nhanh tốc độ gia giảm theo tuổi. Mọi người càng già thì càng có may mắn sống lâu hơn.

Các dấu hiệu của tuổi già rất khác biệt nhau và rất nhiều, và các điều gì đó quan trọng của thể xác, của tinh thần, và của chung tính sinh dục gây khác nhau ngay chính ở một cá nhân.

(CÒN TIẾP)

Xem trang 5 :

HỒNG BÀO QUÁI NHÂN

* nguyên tác LAC ANH

* dịch thuật HÀN-C-NHÂN

TIN TỨC KHẮP NƠI

Đồng bào nghèo và Học sinh hiếu học muốn có một nghề thực dụng

SAIGON 29-8. — Nhằm giúp đỡ đồng bào nghèo và con em phụ huynh học sinh địa phương có điạ trao giải vẫn bóa và học thêm nghề thực dụng, chương trình Giáo dục Trung niên vừa cho phát động đợt III tự túc dự định khai giảng kỳ 2 các lớp sinh ngữ, toán lý hóa và buổi nghề vào ngày 1-9 tới đây.

Về sinh ngữ sẽ giảng dạy quyển English For Today từ I đến IV đối với Anh văn và Maugee từ I đến IV đối với Pháp văn. Đồng thời mở các lớp toán lý hóa 6, 7, 8, 9 10 11 và 12 AB. Người ta còn các lớp luân nghề và Điện lạnh, điện nhà, Hộp kiến trúc, vẽ trang trí, quảng cáo, y tế Trù đương, cắt may y phục phụ nữ, vừa radio, lớp tốc ký Việt, kế toán đại cương, Kế toán trung cấp và dịch vụ ngân hàng.

Thời gian và địa điểm giảng dạy từ 17-8 đến 1-9 tại số 69 đường Đinh Tiên Hoàng, Saigon trong khoảng 19 giờ đến 21 giờ.

Địa điểm học tập là hai trường Đinh Tiên Hoàng và Lê văn Duyệt-Saigon. Các lớp học kể trên hoàn toàn dự miễn phí. Mọi chi tiết cần thiết có thể hỏi tại 69 đường Đinh Tiên Hoàng từ 19 giờ đến 21 giờ 30. Khóa học kéo dài 3 tháng. (TSM);

Sẽ phân phối 128 đơn vị gia cư còn dư tại khu Minh Mạng

SAIGON 28-8.— Tòa Đô Chánh sẽ đem phân phối 128 đơn vị gia cư còn dư tại khu tái thiết Minh Mạng cho công chức, quân nhân và Cảnh Sát thuộc thành phần cố nhà của bi thiêu hủy do biến cố Mậu thân tại Đô thành.

Thời gian nhận đơn xin cấp nhà sẽ bắt đầu từ nay cho đến ngày 31-10 là hạn chót. Nơi nhận đơn sẽ là Tòa Đô Chánh (Sở Kế hoạch) đơn phải được gửi theo bưu thông bảnh chánh hay quản giám.

Thầy Đội suýt chết oan vì khen người đẹp

SAIGON 30-8.— Sáng qua, Tòa án quân sự đã xử 1 vụ toàn cố sát chỉ vì 1 tiếng khen người đẹp mà 1 Trung sĩ suýt bị chết oan như sau : Nguyễn ngày 19-10-70, tại Long An, Thượng sĩ Đặng văn Chân thuộc KBC 4786, có mới anh em trong đơn vị tới nhà uống rượu chơi.

Trong lúc nhậu nhẹt, có em đến của Chân bỗng đưa chân ra đã Chân giới thiệu với anh em. Chân chưa kịp lên tiếng, Trung sĩ Phạm văn Đức đã cao hứng buông lời khen em đưa của Chân đẹp và đề thương lắm. Chân bắc đầng rút ngay khẩu M-16 ra bắn 1 loạt và đuổi Trung sĩ Đức thoát chết.

Bị Sanh con giận, Chân những không ngăn mà còn đùng súng Colt 45 bắn vào người Sanh 2 phát thiếu ngã nhân bị lũng ruột khá trầm trọng. Vì vậy Tòa án Chân bị tăng giam luôn vì tội trên.

Bên vành mông ngựa sáng qua, bị can đã tại tòa nhân nhan khen em đầu của ý đẹp và đối bên 1 cái, nên ý đã tự ái lấy súng định bắn trên trần nhà bắn đạn không ngờ oan nhân lại trúng ý bắn Đức, chợt tới can giảo oan đen nỗ trúng oan nhân. Sau lời buộc tội của ký viên chính phủ và lời biện chứa của luật sư cho bị can. Tòa cái tội danh ra nó ý gây thương tích để phạt Thượng sĩ Chân 6 tháng tù ở. (THẠCH VÚ)

Một tài xế «kaki» bị 24 tháng tù vì cán chết người

SAIGON 30-8. — Vô ý gây thương mạng, đâu đầu xu khi gây tai nạn và mang vô khí bất hợp pháp nên bình I Liêu vào Đức đã bị Tòa án quân sự xử phạt hai năm tù ở. Ngày 27-1-71, Binh I Đức thuộc KBC 4506, lái quân xa Jeep đến nhà bình nhì Nguyễn văn Bảy uống rượu đã, sau đó lại cao thấy về Hóc Môn, khi xe qua khỏi ngã tư Hóc Môn và vừa qua một 1 chiếc xe đang đậu bên lề một thì đụng phải 1 chiếc xe Honda thiếu xe bị cao lốp bốn xuống ngồi, chu nạn nhân thì nằm chết trên lề đường.

Bị can đến chỗ nạn nhân nằm thấy nạn nhân đã tắt thở và lúc nhiều người đến hạch hỏi và đòi đánh ý, của ý quát xe đã lái xe bỏ chạy luôn vì hướng Saigon. Nhưng xe bị can vừa chạy được mấy trăm thước đã bị những thanh niên có mặt đông xe Honda đuổi theo. Bị can liều đông xe lại và lấy lựu đạn ra hăm dọa những người kia đông đuổi theo nữa. Giữa lúc bị can đang hăm dọa, chợt 1 xe quân cảnh đi tới can thiệp và tịch thu tất lựu đạn.

Trong xe vẫn còn nhớ ra trước Tòa, bị can đều khai rằng vì quá say phần bị nhiều người tham hành đánh và đã có những hành động tuần, cho tới lựu đạn kia thì y lấy của Đại ý Q.

Đại ý Trần trung Tín, trên ghế Ủy viên chính phủ, trong phần buộc tội đã nêu ra 1 vài trường hợp thương tâm và tên công lý chỉ ai sự lái ẩu của người điều khiển đã gây của Tòa án I bào ảo nghiêm khắc để làm gương, nên sau khi Tòa định nghị án ra đã tuyên phạt như trên.

(Thạch vũ)

Bị mệ hành hạ, con đi tìm cái chết!

SAIGON 30-8.— Lúc 9 giờ ngày 27-8 em Phạm thị Qui 16 tuổi, con ông Phan văn Hiền đã uống độc dược để tự vào. Em Qui sắm mê mai bắt tính nóng em thấy vậy chẳng của chạy và nói sống gì. Hàng xóm thấy vậy cấp tốc chở em vào bệnh viện cứu chữa.

Nguyên do em Qui tự tử vì bị bắt lắm lụng nhiều, mà còn bị mẹ em đánh đập chuồi mắng (STA)

Vì 300 đ quật người ngã gục

SAIGON 30-8.— Cậu Trịnh Tấn Hoàng 16 tuổi, tiểu thợ hồ, con Ba Phan Thị Bông, ngụ số 83 đ 1 Pétrus Ký Saigon. Lúc 19 ngày 28/8 cậu Hoàng đi làm về vừa xô tới cổng leo bị 4 tên côn đồ chặn lại bảo cậu Hoàng ngã gục, trên vũng máu bất tỉnh. Có người biết cậu đưa nhà cho mọi cậu hay chỉ cậu đi bệnh viện cứu chữa.

Cậu Hoàng cho biết, trước đây vài cho anh em làm chung số mượn 300 đ vì quá lâu không chịu trả nên cậu đòi thì bị 4 tên trong bọn hành hung (STA)

Hai ông tài xế bắt lương

GIA ĐỊNH 30-8.— Lúc 5 giờ chiều ngày 28-8, Ông Lê Văn Thế 47 tuổi, ngụ số 16-4 ấp II Bình Chánh Gò Định, đang lái xe Mobylette trên Quốc lộ số 4, ở phía sau xe bơm trở tới tông vào xe Ông Thế và lôi đi làm ngay cho chủ. Vô vào Phương Trung tâm đều lên Thế vị bóm mê. Nhờ có xe VB số 1449 chở đi nhà thương và chủ chịu trách mọi cuộc điều tra về chiếc xe đang người bị chạy.

Cùng vào lúc 18 giờ cùng Võ văn Phương 17 tuổi con Trần văn Hồng đi học bằng xe Honda. Khi qua về gần chỉ bị xe hơi đụng, vết thương trầm trọng. Ông tài bắt lương cho xe đó mất. Người đi đường thấy vậy tri hô lên và người nhà hay được chở cậu vào điều trị tại bệnh viện Bình Dương. Vết thương qua nặng cần đã trái hồn sau đó. (STA)

Hãy coi chừng nước Sprite đo hãng BGI chế tạo uống vào thường bị đau quặn

GIA ĐỊNH 30-8.— Ngoài tin từ Trung Tâm 3 Tuyên Mộ và Nhập ngũ cho hay nhiều tân binh dự bị Sĩ quan đã kêu than về loại nước Sprite do hãng BGI sản xuất mà của lực bộ ở đây bán cho họ khi uống vào đều bị đau quặn.

Được biết,loại nước Sprite mới được hãng BGI tung ra thị trường từ mấy tháng nay và được coi như một món giải khát lạ. Nước này mùa trắng đựng trong một chai 29,6 cl màu xanh nên được kêu là Green Sprite có nhãn vị trong tự như nước Coca-cola tuy có phần ít ngọt hơn.

Chẳng hiểu khi chế tạo nước Sprite mới trên nhà sản xuất đã nghiên cứu lý lường chưa, nhưng người uống đã đâm ra đi đại tiện hơi nhiều và sau đó thì tự chiến đau quặn ở ruột.

Trong số những chai nước Sprite được bán ra, đôi khi người ta cho bắt gặp một vài chai có vẩn đục ở đáy chai. Đây sinh những sản phẩm giải khát đang rầu như lộng vẻ lỉ lối làm việc tầu trách cũng như chỉ lo kiếm bạc của hãng BGI.

(TSM).

Những tác phẩm làm biến đổi thời cuộc, tạo khúc quanh mới trong lịch sử con người.

Giáo sư NGUYỄN VĂN BÔNG dề tựa

HÃY TÌM ĐỌC :

NHỮNG DANH TÁC CHÁNH TRỊ

Bản dịch : LÊ THANH HOÀNG DÂN

KẾT QUẢ XỔ SỐ KIẾN THIẾT

Loại 8D1-8D2-8D3-8D4-8D5-8D6-8D7

Mở ngày 24 tháng 8 năm 1971

Trúng	400đ vé số tận cùng	08
Trúng	2.000đ vé số tận cùng	004
Trúng	4.000đ vé số tận cùng	055
Trúng	20.000đ vé số tận cùng	8812—3108
Trúng	40.000đ vé số tận cùng :	45599 — 23411 — 15598 49297 — 15073 — 85682
Trúng	200.000đ các vé số mang số :	453957 — 473142 — 989800 — 611655
Trúng	400.000đ các vé số mang số :	204909 — 106930 — 497117 — 288659

LỘ ĐỘC ĐẮC TRÚNG 533.516

4.000.000đ vé số số :

Trúng an ủi 8.000đ các vé có mang số trúng độc đắc, chỉ sai một con số ở bất cứ hàng nào.

Đọc và cổ động Nhật báo Cấp Tiến

Tìm hiểu những hoạt động lý kỳ của tổ chức C.I.A

Đây quyền lực thực sự của C.I.A.

(Tiếp theo) — VÕ QUÂN sưu tầm

PHẦN 17

CIA đã từng can thiệp vào chính tình Ai Lao như thế nào ?

Hầu hết những người Lào đều theo đạo Phật. Theo nguyên lý của nhà Phật cũng là theo thiên tính, người Lào ưa chuộng Hòa bình. Các cố vấn Mỹ đã hết sức kinh ngạc khi thấy họ lúc lâm trận đã bắn bừa bãi lên không vì họ hy vọng đối phương của họ cũng làm n lu vy.

Năm 1960, trong một cuộc tuyển mộ tân binh cho quân đội hoàng gia của Tướng Phoumi Nosavan, chỉ có một điều thiên thành niên Lào chủ ý và có thể xin nhập ngũ là số lương ước độ 130 Mỹ kim một năm, tức là gấp đôi lợi tức đồng niên trung bình của một người dân Lào.

Với số tiền viện trợ, hai triệu dân Lào, tính đồng đầu người được 25 mỹ kim. Nhưng người dân Lào có thực sự được hưởng số tiền viện trợ ấy không lại là một chuyện khác.

Số lương lính, tính đồng niên là 130 mỹ kim thực là một sự hấp dẫn đối với người dân thuộc loại trung bình.

Ba phần tư số tiền viện trợ Mỹ cho Ai Lao được dùng để trang bị một đạo quân hiện đại, cơ giới hóa, trong một xứ hầu như chưa có mấy con đường được trải đá. Tất cả những công việc đó, theo lời Ngoại trưởng Foster Dulles, nhằm biến một quốc gia trung lập, thiên tả trở thành một pháo đài quân sự chống chủ nghĩa Cộng sản.

Khi người Pháp phải rút lui, vào năm 1954, sau một cuộc chiến kéo dài 8 năm chống bọn Cộng sản Việt, Ai Lao có một chính phủ trung lập, dặt dưới quyền lãnh đạo của ông Hoàng Souvanna Phouma, một kỹ sư vui tính được đào tạo ở Pháp, ông ta năm quyền trong 4 năm và ông đã cố gắng hết sức nhưng không thành công trong việc sáp nhập 2 tỉnh do Pathet Lào kiểm soát vào lãnh thổ do chính quyền trung ương cai trị. Rồi đến năm 1958 sau khi Lào cộng thâu đoạt được những thắng lợi trong cuộc tuyển cử và có những dấu hiệu cho thấy Bắc Việt Cộng sản xâm nhập Ai Lao, ông hoàng Souvanna Phouma liều từ chức.

Kế tiếp chính phủ Phouma là một loạt những chính phủ thiên hữu và cuối cùng tồn tại lâu dài là chính phủ của Tướng Phoumi Nosavan, người hàng của thời gian ấy.

Phoumi Nosavan đã hạ bệ Thủ tướng Phoui Sananikone, một người có khả năng, có tư tưởng tiến bộ muốn được Hoa Kỳ viện trợ nhiều về lãnh vực canh nông và phát triển thôn ấp, và cũng là người có tinh thần chống Cộng mạnh

(CÒN NỮA)

Hồi ký của MINH - NHẬT

buồn vui trong cảnh lao tù

(TIẾP THEO)

SƠN VƯƠNG CƯỚP CHÍNH QUYỀN CÔN ĐẢO

Với tầm vóc vạt nhọn, chiến sĩ VN đã làm cho đội quân viễn chinh đầy đủ vũ-Khí tối tân của Pháp phải nhiều phen khốn đốn,

Nhưng nhờ sự yểm trợ tính cực của quân đội Hoàng gia Anh, lực lượng xâm lăng của thực dân Pháp sau một thời gian rất vả đã chiếm được phần lớn Nam bộ. Một bộ máy cai trị thuộc địa được thiết lập tại Sài gòn.

Việc làm đầu tiên của nhà Cầm quyền thực dân là mở nhà tù trại giam để đày ải những chiến sĩ không chiến. Bởi đó họ nghĩ ngang đến Côn sơn một địa điểm lý tưởng nhất để thiết lập một nhà lao vĩ đại.

Côn sơn hiện đang thuộc quyền quản trị của Sơn Vương và một số đàn em đầy trộm dưới cướp không muốn về đất liền nữa.

Sau hơn nửa năm làm mưa làm gió trên Côn đảo, Sơn Vương về đất em bị gió «xả lại hoàn tất».

Riêng cô giáo Thanh Nhu, sau một thời gian làm vợ bất dắc dĩ của một tên tù thượng phạm, đã có mang thai. Cô rất lâm tủi hổ, không còn mặt nào về quê hay tiếp tục sống tại Côn đảo được nữa. Cô xin phép gia đình và đất liền rồi đi biệt xứ, cố ý xa lánh tất cả bà con bà bạn.

★

(CÒN NỮA)

TÀI LIỆU ĐẶC BIỆT

Làm thế nào để bán một Tổng-Thống ?

● *Nguyên tác :* Mc GINNIS

● *Bản dịch :* LÊ THANH HG. DÂN HUỲNH VĂN NGÔN

(TIẾP THEO)

CHƯƠNG 11

Sau đó họ cảm thấy khó hơn. Humphrey là một tên hề. Nếu ông ta không đủ khả năng sản xuất được một thông điệp nào xứng đáng, làm sao ông có thể thắng cử được. Như vậy càng ngày họ càng khẩn khích với nhau hơn, trong lúc đó theo kết quả của những cuộc thăm dò dư luận cho thấy sự thắng thế của Richard Nixon càng ngày càng giảm sút tại hại.

Một ngày nọ Al Scott, viên phụ tá, vừa ngồi phế trở về, nhận xét rằng ông ta mất tinh thần vì mọi người đều đeo phù hiệu của Humphrey trên áo. Đúng vậy, Harry Treleaven nói, Nương Niên Ước không phải là nước Mỹ, và chúng ta sẽ không nên chỉ như vậy nếu chúng ta ở nơi khác.

Người ta tìm kiếm những ý kiến mới, và người ta tới thăm Arie Kopelman, Giám đốc quảng cáo của hãng Doyle, Dane, Bernbach, một hãng đã có lúc làm việc cho ứng cử viên Đảng Dân chủ.

— Một ứng cử viên không nên có một hình ảnh quá điều hòa, một nhân cách quá điều độn, Arie Kopelman nói. Người lại ông phải có những nét cứng rắn, những nét nổi bật nhờ đó ông mới chiếm được cảm tình ở đây ở đó. Nếu một cố gắng truyền công không đủ gây hấn, nó sẽ chỉ là một cố gắng truyền thông yếu ớt ứng cử viên, chứ không phải là một sự phóng chiếu của ứng cử viên. Nixon ẩn núp đằng sau cố gắng truyền thông của ông. Humphrey còn yếu hơn nữa, nên không chiếm được chút cảm tình nào hết.

Tóm lại, đối cho chúng được nắm đặng khéo cách nếu đi nữa, những phương thức truyền thông tự chúng cũng không đủ. Tôi nghĩ rằng lâu lâu con người phải suất hiện một cách chân thật. Nếu cuộc vận động quả khéo léo, vì có lợi không phải là đối ; g của sự tuyên truyền mà chính là sự tuyên truyền. Nixon gần như là làm một việc giống nhau trong suốt 6 tháng nay, không có điểm nào nổi bật với Humphrey, người ta không thể nói tới những điểm nổi bật : ông ta có móc đầy mình.

★

Sau khi đã lượng tự nhiên Nixon đồng ý thảo luận với bốn Sinh viên được lựa chọn kỹ lưỡng, thuộc viện đại học William and Mary. Cuốn phim được thu hình không chứa đựng cái gì mới mẻ, nhưng khi Frank Shakespeare biết được việc này ở Nữu ước, ông cau mày:

— Chúng ta cần phải thận trọng với «thứ» này. Vì sao? là phải kiểm duyệt cho thật kỹ

(CÒN TIẾP)

CÁC CHỨNG BỊNH : Tê thấp đau xương nhức gân, tê bại liệt gân di dưng, khó khăn, người da ở lạnh, tê đau ngón chân, đau nửa đầu mình, đau lưng nhức mỏi. Giải đã ban đêm đau mình khó ngủ, các chứng phong thấp nên dùng :

Hoàn kiện đơn LA VẠN LINH

2 LOẠI hoàn mật và ngâm rượu Có để bán ở các tiệm thuốc Bắc Tổng phát hành 537 Đông Khánh Cholon K.N. số 606-608, ngày 9-11-68.

Các chứng bịnh Về Tim

Đau tim, lòng tim, hồi hộp, tim đập mạnh, xây xẩm chóng vàng mặt ngất mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình hoảng hốt, thần kinh bất ổn, dùng

Thuốc bổ Tim **TÂM CHI BỬU** LA VẠN LINH

(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) K.N. số 610 ngày 11-8-60

Cơ thể bãi hoả THẬN YẾU

Hay đái đêm, chóng đầy ít mỏi, đau lưng. Di mộng hoạt tinh. Sinh lực suy kém, dùng thuốc BỔ THẬN **Thận Trung Bửu** LA VẠN LINH

ĐAU BAO TỬ, ĐAU RUỘT, ĐAU BỤNG KINH NIÊN UỐNG **Dưỡng Tỳ Hoàn** ÔNG TIÊN CÁN CHO NGƯỜI

Ăn uống không tiêu, no hơi, sình ruột ợ chua Hỏi các tiệm thuốc Hoa Việt

Nhà thuốc Ông Tiên Phú Lâm — Cholon K.T. số 591 ngày 10-12-1969

Bạch-Đái Nhành Mai

Huyết trắng ra chiều, người gầy ốm xanh xao, mỏi mệt, hãy uống thuốc BạchĐái và Tử cung NHÀNH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán Saigon do NHÀNH MAI 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định) KNBYT số 594 ngày 18-12-65.

Xổ Thuốc xổ «Nhành Mai»

Xổ dâm độc, phần nóng nhiệt, lái kim và trị bón. Sau khi xổ, rất khỏe khoắn. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán.

KNBYT số 535 ngày 20-11-63

HỒNG ĐƯỜNG Thuốc gia truyền

307, Nguyễn huỳnh Đức Phú Nhuận (gần công xe lửa số 6) ĐT 41701 — SAIGON —

✿ CHUYÊN TRỊ :

1. Tê bại
2. Đau lưng
3. Tiếp dọc
4. Thần kinh
5. Cảm cúm
6. Huyết trắng
7. Phong ngứa
8. Phong thấp
9. Sinh lý yếu
10. Đái đường
11. Đau bao tử
12. Sa tử cung
13. Phong tinh
14. Mất chiều mạn
15. Ốm mòn mặp
16. Lạnh tay chân
17. Đau giây chằng
18. Mồ hôi tay chân
19. Kinh kỳ không đều
20. Hiếm muộn con cái

✿ LÀM VIỆC : Sáng 9 đến 12g Chiều 3 đến 7 giờ tối — Làm luôn Chủ Nhật và các ngày LỄ. CHỮA BỆNH BẰNG PHƯƠNG PHÁP BÍ TRUYỀN ĐIỂM HUYỆT DỊCH GÂN XUẤT PHÁT TỪ ÂU CHÂU.

NÊU TRẺ EM Sanh Bịch **HO**

Ho gió, ho ban, ho suyễn, ho khò khè và các chứng cảm uống Ho Quí bà cho dùng :

An Miên Nhi Khái Linh

Thuốc Ho trẻ em, Đông Dược Sĩ : Huỳnh Triết Anh. Tổng phát hành nhà thuốc Phước Linh, 110bis Không Tước, nơi sản xuất số 95 Phà Đông Thiên Vương — Saigon Số KN/BYT/47M ngày 2-04-70

THUỐC BỔ « ĐỪNG SÂM VÀ QUY LÀM CỐC »

Khi thấy trong mình mệt nhọc, yếu Tim, Thiếu Máu, Đau Thận Lo Lực nhiều, Tinh Thần suy kém, sút cân. Người già : kém sức khỏe. Phụ Nữ : Kinh nguyệt không đều, da mặt xanh xao.

BÀ CÓ THUỐC BỔ **Sâm Qui Tinh** PHƯỚC LINH

Giúp cho quí vị tránh khỏi những trạng thái như trên : Nhà thuốc PHƯỚC LINH 110bis Không Tước — CHOLON.

Biếng ăn mất ngủ Uống Sirop **REACTIN (BETA)**

— *ăn ngon, mau đói*
— *lên cân nhanh chóng*
— *dễ ngủ yên (59MQ/CDP)*
— *trị phong ngứa*

Bán tại nhà thuốc tây

Mỹ phẩm mới !

— ANNA Trị tàn chàng sẻ nám, chấm đen.
— LOLITA làm tiêu mỡ. Thân hình thon nhỏ, sẻ ra.
— MẮT XANH «BEL» Mắt xanh ướt, long lanh hấp dẫn.
— DENTILUX Trị răng, răng.
— ACNOBEL Trị mụn trứng cá.
— BARBARA Mọc lông nhau.

Có bán tại các nhà thuốc tây

ĐAU GAN ! YẾU GAN !

Nhức đầu, mất ngủ, ăn không ngon chậm tiêu hóa, nổi mề đay, nổi mụn ở mặt, nóng trong mình, bồn uất, ban ngứa, ăng da dùng thuốc

TRỊ BỊNH GAN Quảng An Hòa

(số 1 đã trị Gan và số 2 đã bổ Gan) Có bán tại các tiệm thuốc Bắc. KN số 617 — 18-12-69

THUỐC RƯỢU 39 NGUYỄN AN CƯ

Chuyên trị nhức mỏi, phong thấp, bổ huyết, tiêu phong. Trong mỗi lọ có quế tốt, uống trong tám ngày thấy công hiệu.

Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. KN. số 26—BYT ngày 9-3-69

HO ! SIỄNG !

Các chứng Siễng kinh niên, ho cảm, ho đàm, ho khan, ho ran, cảm ngược, ho nhiều ban đêm, ho lâu ngày ho sản hậu, dùng Thuốc HO QUẢNG AN TIÊN (Có bán ở các tiệm thuốc Bắc). Tổng phát hành, Nhà thuốc QUẢNG AN HÒA Số 169 Lê văn Duyệt ISAGON K.N. số 613 ngày 18-12-69

Phụ nữ cần biết !

Có bịnh bạch đới xin dùng :

NỮ ĐỚI BỬU PHƯỚC LINH

TRỊ : Đau tử cung, huyết trắng ra nhiều con người mỏi mệt, xanh xao buồn bực, đau thắt ngang lưng, mới hay lâu ngày đều dùng được. Tổng phát hành nhà thuốc Phước Linh 110 bis Không Tước Cholon.

SÂM CAO LY **SONG LONG TINH**

Một loại SÂM thượng hạng với NHUNG NAI cùng các dược phẩm Đông Y tốt nhất chế thành

SÂM NHUNG SONG LONG TINH (nhãn hiệu Cá Bay)

Bổ Nhung SONG LONG TINH là một Đông dược phẩm bổ MẠNH nhất, là thuốc chuyên trị các chứng ĐAU LƯNG, NHỨC XƯƠNG, ĂN NGỦ KHÔNG NGON, PHONG THẤP, PHỤ NỮ SẢN HẬU. Rất hợp cho mọi giới.

Bán lẻ tại khắp các nhà thuốc Việt-Hoa, do Đông dược sĩ.

TRẦN NGƯƠN, nhà thuốc SÙNG NGUYÊN

157, Hương lộ 14 Cầu Tre, Cholon bào chế. (K.N số 307M 14

Có bán tại nhà thuốc Bảo Sanh Đường 41 Phan bội Châu Huế

Gia Đình vui vẻ

Thuốc bổ BÁ LINH CƠ HOÀN

(nhãn hiệu 555) VẠN HÒA ĐƯỜNG

Uống BÁ LINH CƠ HOÀN» thấy hợp chứng bịnh

K.N Nº 1253-BYT 28-9-65

Nhà thuốc VẠN HÒA ĐƯỜNG

555

Đàn ông tránh bịnh đau lưng đái đêm nằm chiêm bao mộng mị, đi tinh, thức đêm đau tim, hồi hộp chóng vàng mặt mày Đàn bà có gió có kinh nguyệt trễ sụt, đau bụng ngầm ngầm, bạch đới, ăng gió bà Mụ và thanh niên thiếu sức bổ dưỡng, ăn ngủ không yên vui.

Số 203 đường Lương nhữ Học (Cholon) — Đông Dược Sĩ QUÁCH PHÁT

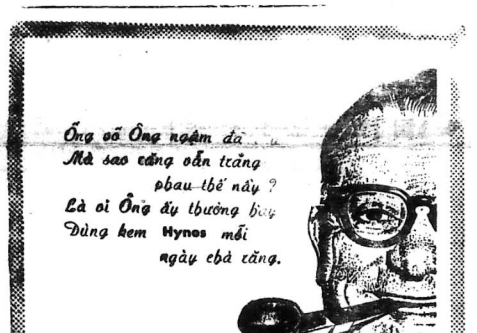
ANH ĐÀO LỘ ĐẠI QUANG

Bổ phổi — trừ đàm — dứt ho

NHÀ THUỐC ĐẠI QUANG TRẦN MƯỜI

Số 27 Đại lộ Tổng đốc Phương — CHOLON

K.N. số 40 ngày 17-7-62



Đọc và cổ động Nhật báo Cấp Tiến

Nguyên tác : LẠC ANH
Dịch thuật : HÀN GIANG NHẠN

HỒNG BÀO QUÁI NHÂN

HỒI 18

NGƯỜI BỊ HẠI NẰM TRONG HUYỆT ĐỘNG LÀ AI

Cao lão đầu lạnh lùng đáp :

— Vô Vi đạo trưởng phái Võ Đương ư ? Hà hà ! Lão đã bị người ta hạ sát rồi.

Lão nói câu này khiến Sinh Đình tiên tử sắc mặt tái mét run lên, miệng ấp úng .

— Cao lão đầu ! Lão,.. nói không gì thế ?...

Cao lão đầu đáp :

— Thanh tử hồng bào kiếm đã xuất hiện giữa đại hội anh hùng tại Trường An mà, ha ha, Vô Vi đạo trưởng không thấy dạo Một tên đã đó của lão là Nhan Bách Bá tế tiếu ngay đương trường. Con tiểu nha đầu kia ! Trái nói lớn để người nương tựa đã đỡ rồi !

Sinh Đình tiên tử nửa-tin nửa ngờ. Hướt có rồi như mở bóng bong. Cao lão đầu dường như rất dỹ kỵ võ công của nó. Dù lão đã chiếm thượng phong mà không dám mạo muội động thủ. Lão lạnh lùng nói tiếp.

— Còn có người mất trong thấy Vô Vi đạo trưởng mất mạng ở chốn toang sơn cùng với Lão lão đầu phải điểm thương. Đại hòa thượng phái Côn Luân, Thiết thị huyền đệ phái Thiên Sơn. Bây nhiêu người đều bất đắc kỳ tử.

Lão nói tới đây, Sinh Đình tiên tử chợt nhớ tới nửa năm trước chính cô đã theo Vô Vi đạo trưởng cùng chưởng giáo phái Côn Luân, Lão Lão gia phái Điểm Thương. Ba người ra đi với nhau xuyên qua khu rừng chồi cô lên thăm, lòng cô giảm phần tự tin đi cảm thấy trước người đau nhói, mắt cây đom đóm.

Cao lão đầu lại nói :

— Thời đại phái Võ Đương tung hoành đã qua rồi, Con tiểu nha đầu kia ! Người bà tay chịu trói đi thôi.

Sinh Đình trên nửa tỉnh hồi trong dạ, cô hô không-chống nổi mối xúc động đột ngột phải tựa lưng vào gốc cây, trượt mất lên gườm gườm gió đích nhân, Nhưng đâu ác cô lốc cây bước toàn bộ loạn, không nghĩ ra được kế lui địch, Bằng động thủ tự đấu thì lại không đủ sức đùng khi đã tiêu tan hết.

Cao lão đầu toan nhoài mình lại bắt Sinh Đình tiên tử. Du Hữu Lượng thấy cô bao dung thất sắc, trong lòng không cô. Chàng ẩn ở sau một gốc cây đăng xa, chờ Cao lão đầu ra tay mà Sinh Đình tiên tử không chống nổi sẽ ra tay việc trợ. Nhưng lúc này chàng thấy tình hình khẩn cấp ! Cao lão đầu bước lại gần tới mà Sinh Đình tiên tử tựa như người cô xác không hồn, chaag chẳng đề ý phòng vệ chút nào.

Cao lão đầu lại lên tiếng :

— Tử đây phái Võ Đương phải mất một, Ha ha ! Những kẻ ý vào phái Võ Đương để ăn cơm hộp thiên hạ càng lâu vào tình trạng thê thảm, chẳng còn tựa vào ai được nữa.

Lão vừa dứt lời thì đột nhiên phía sau có thanh âm đồng đạc cất lên hỏi .

— Ai bảo phái Võ Đương mất một ?

Sinh Đình tiên tử lớn tiếng reo :

— Hoàn hồ Thái Bình sư huynh !

Cao lão đầu thấy Thái Bình đạo nhân tới sới, lập tức thu ngay thái độ khinh-khẩy-lại. Lão là người tâm kế sâu xa liền chắp tay vái chào Thái Bình đạo nhân nói :

— Đạo trưởng giá lâm tế địa, tiểu lão không kịp nghênh tiếp.

Thái Bình đạo nhân bằng động mặt tiếng, Cao lão đầu đã biết tỉnh nói đạo nhân hiểu biết như người Thiếu Lâm, lão tiêm nghiêm một chút rồi, đối mặt người đi.

Sinh Đình tiên tử la lên :

— Đại sư ca ! Bọn họ bắt.... bắt.... gia gia tiểu muội bị hại rồi.

Thái Bình đạo trưởng nổi nổi gai đầu. Sinh Đình tiên tử khóc nức lên một tiếng rồi ngất xỉu.

Thái Bình đạo nhân lên tiếng thở dài ôm lấy cô gái cái dạng nam trang giáo hoàn đi ngay.

Du Hữu Lượng trông ngực đập loạn lên nghĩ thầm .

— Lẽ ra Sinh Đình tiên tử là con gái của Vô Vi đạo trưởng bởi lão ở người trần tục, không trách Nhan Bách Bá bắt đạo trưởng rồi cung chiều cô.

Du hữu Lượng đi Thái Bình đạo trưởng đi xa rồi mới cất bước. Chàng đi một mức thấy đường dốc dần chật lại.

Bỗng chàng nghe có tiếng người đánh nhau. Chàng không nhịn được lên đường lại ngó xuống bang, rồi thì thấy trên khu thảo bình có đám đông đang đánh nhau đổ máu. Lạ ở chỗ hơn hai chục người chẳng có một ai là nhân sĩ võ lâm.

Du Hữu Lượng chân kỷ lại thì trong đám này đi đó có mười mấy người mình mặc khôi giáp. Đang là quan binh.,Bọn quan binh đang hợp lực 25 chống đối với tàn đảy bao kẻ mặc áo kỳ dị.

Ở mé tả triền nổi có một cô xe ngựa đậu. Xung quanh vẫn ngổn ngang mười mấy xác chết mặc quân trang, máu chảy lênh láng.

Du hữu Lượng tự hỏi :

— Phải chăng đây là bọn lực lâm đánh cướp nhà quanh ?

Nhưng chàng ngì phải nhận ngay sự phòng đoán này, miệng lẩm bẩm :

— Tam đại bang phái kỳ dị kia hiểu nhiều không phải là người ở trong quan ải, sao bọ lại xuất dường xá vào Trung Nguyên cướp ? Không phải rồi ! Không phải rồi !...

Chàng ngoảnh đầu ngắm nghía, lại ngờ thấy đám quân sĩ người nào cũng đeo thương thuần phục, thao tác không phải tầm thường. Cách công thủ tiến thoái đã được huấn luyện tinh vi. Dù bọ không phải nhân sĩ võ lâm nhưng đẹp phép cũng phải huy uy lực mạnh mẽ.

Du Hữu Lượng kêu thầm :

— Đây là quân sĩ thuộc bộ đội nào ? Mấy chục tám nay việc binh chưng hoàng bền triều tả ra rất yếu ớt, sao lại có viên đại tướng huấn luyện quân đội được đến trình độ này.

Chàng ngồi lại tâm lý, bàn ân mặc kỳ dị cũng thêm kinh ngạc. Tám người cây ai cũng tràn cao, mắt chim ưng, không phải người Trung Nguyên mà số đông đều vào hàng thượng thặng. Lúc chạy ra, chúng ra chiêu tuy không giống võ thuật ở Trung Nguyên nhưng công lực điệu phi thường. Mà trong khoảnh khắc, bọn quân sĩ đông gần gần phi thường cũng bị chúng ba thương mất tám người.

Du Hữu Lượng thấy tam đại bàn ân ngồi quan ải phần khôi ngô phong, tự chẳng cả đám lên chứng. Chỉ trong chốp mắt chúng lại đã thương ba người.

Bọn binh sĩ tay bắt rồi không địch nổi, cũng phát tiếm mấn tám cự. Mặt đại bàn râu quai nón, chốp mũ có cái chiếc lông trắng ở trong đám cuộc sĩ chẳng chém mạnh hai đao rồi tuo tiếng hô :

— Tiểu xa của số ngựa. Đại soái lên ngựa mau đi đừng để tám đến bọn thấp kia.

Bỗng thấy một đại bàn mặc áo đỏ chiếu bão máu bỗng đứng ở mé bà cũng lên tiếng .

— Lão thanh niên kiếm nhỉ đi. Không thể chậm trễ được nữa, xin đại soái lên ngựa mau đi,

Vừa dứt lời, đột nhiên vai mé tả bị trúng một đao, máu chảy đầm đìa. Y gầm lên một tiếng thật to, mũa tít cây trường thương tiếp tục nông lên chém.

Thanh niên đại mũ có lông trắng lên tiếng quát :

— Đại soái không lấy quốc gia làm trọng của lão quân nói bọn thuộc hạ đang phải tầm máu chiến đấu làm chi-ô

Tên thanh niên đó bằng bọn ra chiêu rất phần nộ. Bỗng thấy của xe mở ra, một đại bàn khác ngồi đầu đội nón cao, mình mặc áo bào, xoay tay rút bảo kiếm ra hô lớn :

— Hỗi chúng vị huynh đệ ! Nếu phải chết thì chúng ta cùng chết với nhau một chỗ.

Đại bàn bước xuống xe rung kiếm chém một hàn tử y phục kỳ dị tấn công. Bọn quân sĩ lớn tiếng la :

— Đại soái tấm thân ngàn vàng...

Tiếp theo là tiếng rú thảm vang lên ! Lại ba quân sĩ cửa bị thương rất nhiều.

Đại soái ấn mặc áo đỏ mà bản lĩnh rất có cân cự. Thanh bảo kiếm của y lồng lộn toàn nhiêu vào yếu huyệt, bêu địch mà đánh.

Giữa lúc ấy, ai hai tên bị bọ của Đại soái bị đánh ngã. Đại soái đúc mắt nhìn quanh một lượt rồi thở dài nói :

— Khoảng giờ trăng thì của Viên Sùng Hoán này chưa được thì thô bức ngày đã mất mạng ở đây.

Du Hữu Lượng nghe nói đến ba chữ Viên Sùng Hoán, bất giác chấn động tâm hồn tự bảo :

— Tế ra đây là Viên Sùng Hoán. Ta từng nghe triều đình hiện nay cho Viên Sùng Hoán là bậc tài nhân rất yếu. Vậy bọn người ăn mặc kỳ dị kia phải chăng là tên ở ở đất Nữ Chân ?

Chàng toan chạy ra cứu viện thì giữa đám đông trong rừng là mé hiểu có người lớn tiếng quát :

— Bạn Tô Đát Kia ! Muốn tốt thì đừng tay lại.

Mọi đại hán trong đó ra nhanh như điện chớp. Tiếng quát của y khác nào sét nổ ngang tai làm chấn động cả một vùng rừng núi, khiến cây cối phải rung rinh ào ào.

Du hữu Lượng sững sốt lên, tinh thần xúc động suýt bật tiếng la :

— Tô Bạch Phong !

Du hữu Lượng toan ra cứu viện thì Tô bạch Phong xuất hiện. Chàng nghĩ thầm :

— Tô bạch Phong chẳng lực cần thêm khác lường ! Ta muốn coi bản lĩnh y đến trình độ nào ? Trong vòng mấy chiêu sẽ đã bại được tên võ sĩ Nữ Chân ?

Chàng bàn tính thâm trầm, nghĩ tới đây liền ẩn mình vào sau một gốc cây lớn để quan sát.

Tô Đạt Phong chấy vào trong trường lớn tiếng quát :

— Liệt vị tướng sĩ ! Xin qui lui ra một bước.

Bọn quân sĩ đều được huấn luyện kỷ càng. Đạo kiếm giao nhau bật lên tiếng chát chúa rồi toán bộ lùi lại bên cỗ xe vây kín viên đại soái để bảo vệ cho lão.

Viên Sùng Hoán ngó lại thấy quanh mình chỉ còn chín người, kỷ dư đều nằm lác trên vũng máu, bất giác lão bàng tiếng thở dài.

Tô Bạch Phong trở vào trên tòa đại bàn ác mặc kỳ dị hỏi :

— Phải chăng các người ở Nữ Chân tới đây ?

Tam đại bàn kia không trả lời. Một luồng đao trắng thế sáng loáng lượng về phía Tô Bạch Phong nhanh như chớp.

Tô Bạch Phong vung quyền đánh tới. Luồng trắng thì gặp quyền phong bắt vào mặt đường đã rồi vàng lên không rồi xuống.

Tô Bạch Phong tiếp tay ra một chiêu đã ép hiệp được tam đại bàn phải chân tay. Tam đại bàn tay vẫn công ào ào thêm, nhưng chưa trong thấy thân công kinh lắm. Hai bàn tay của nó đều đánh quyền đồng thanh quát lên một tiếng rồi xông vào tấn công.

Tô Bạch Phong cũng gầm lên một tiếng nhảy vọt người lên. Thân thể to lớn của y tựa lá đại chim mà bắt trên không bay phía phía sau lưng xuống.

Du Hữu Lượng chấm chú theo dõi, miệng lẩm bẩm :

— Thế công phái đánh chiêu là lạ được chăng.

Lại thấy thân hình Tô Bạch Phong nhảy múa như con bướm, nhỏ lên hụp xuống tám cái mà không lần nào bị mình xuống đất. Mỗi lần hụp xuống lại phát ra một chưởng. Lúc y phóng chưởng lại mượn đà để lại nhảy vọt lên.

Thân ảnh to lớn của Tô Bạch Phong lơ lửng trên không chuyển đi một vòng. Tám tiếng rú thê thảm liên tục vang lên. Thế là tám hán tử y phục kỳ dị chết lên ra trên mặt đất. Đầu xương tên sáo cũng bị chưởng phong chấn động tan gẫy nát.

Tô Bạch Phong lại mình xuống đất quay lại nhìn viên đại soái và bọn quân sĩ. Y chẳng tay thì H, hô lớn :

— Mời đại soái lên đường. Xin đại soái lấy quốc gia làm trọng.

Y nói rồi xoay mình đi ngay.

Viên Sùng Hoán lớn tiếng gọi .

— Xin hiệp sĩ dừng bước...

Nhưng Tô Bạch Phong trở thuật thần hành chạy sbanh như bay. Chớp mắt đã mất hút.

Du Hữu Lượng đứng trên cao chăm xuống trường đấu, kinh ngạc thốt không ra lời. Người chàng đã chân lúc này quan sát xem bản lãnh Tô Bạch Phong đến trình độ nào ? Ngờ đâu bản lãnh y cao thâm khôn lường, chỉ đùng một chiêu ba cả tám người.

Chàng có biết đâu tuy Tô Bạch Phong đánh một chiêu nhưng đã nhỏ lên hụp xuống tám lần để đánh chết tám tên võ sĩ Nữ Chân.

Đây là tuyệt kỹ độc Môn của Tô Bạch Phong. Trong thiên hạ tuy chẳng thiếu gì nhân tài nhưng khó mà tìm ra người thứ hai làm được như y.

Bọn quân sĩ đang mai táng xác chết, thu thập tàn cuộc Du Hữu Lượng nhìn về phía Tô Bạch Phong vừa chạy đi. Chàng bàng thanh một lúc rồi lại lên đường.

Du Hữu Lượng theo đường sơn đạo mà đi. Lúc cây trong vùng cối non dần dần vắng vẻ, không còn người qua lại. Chàng liền tăng ga cước lực chạy nhanh.

Đột nhiên một làn gió thổi qua, phảng phất như có tiếng người gọi vọng lại.

Du hữu Lượng ý một tiếng tự hỏi :

— Chẳng lẽ nơi đây cũng có lớ quán cho người đi đường ?

Chàng rồndanguy nghĩ thì thanh âm kia mỗi lúc một gần. Chàng liền dừng bước lắng tai nghe thấy mơ tả phía trước có tiếng người gọi :

— Lại đây ! Lại đây !

— Đại soái tấm thân ngàn vàng...

Tiếp theo là tiếng rú thảm vang lên ! Lại ba quân sĩ cửa bị thương rất nhiều.

Đại soái ấn mặc áo đỏ mà bản lĩnh rất có cân cự. Thanh bảo kiếm của y lồng lộn toàn nhiêu vào yếu huyệt, bêu địch mà đánh.

Giữa lúc ấy, ai hai tên bị bọ của Đại soái bị đánh ngã. Đại soái đúc mắt nhìn quanh một lượt rồi thở dài nói :

— Khoảng giờ trăng thì của Viên Sùng Hoán này chưa được thì thô bức ngày đã mất mạng ở đây.

Du Hữu Lượng nghe nói đến ba chữ Viên Sùng Hoán, bất giác chấn động tâm hồn tự bảo :

— Tế ra đây là Viên Sùng Hoán. Ta từng nghe triều đình hiện nay cho Viên Sùng Hoán là bậc tài nhân rất yếu. Vậy bọn người ăn mặc kỳ dị kia phải chăng là tên ở ở đất Nữ Chân ?

Chàng toan chạy ra cứu viện thì giữa đám đông trong rừng là mé hiểu có người lớn tiếng quát :

— Bạn Tô Đát Kia ! Muốn tốt thì đừng tay lại.

Mọi đại hán trong đó ra nhanh như điện chớp. Tiếng quát của y khác nào sét nổ ngang tai làm chấn động cả một vùng rừng núi, khiến cây cối phải rung rinh ào ào.

Du hữu Lượng sững sốt lên, tinh thần xúc động suýt bật tiếng la :

— Tô Bạch Phong !

Du hữu Lượng toan ra cứu viện thì Tô bạch Phong xuất hiện. Chàng nghĩ thầm :

— Tô bạch Phong chẳng lực cần thêm khác lường ! Ta muốn coi bản lĩnh y đến trình độ nào ? Trong vòng mấy chiêu sẽ đã bại được tên võ sĩ Nữ Chân ?

Chàng bàn tính thâm trầm, nghĩ tới đây liền ẩn mình vào sau một gốc cây lớn để quan sát.

Tô Đạt Phong chấy vào trong trường lớn tiếng quát :

— Liệt vị tướng sĩ ! Xin qui lui ra một bước.

Bọn quân sĩ đều được huấn luyện kỷ càng. Đạo kiếm giao nhau bật lên tiếng chát chúa rồi toán bộ lùi lại bên cỗ xe vây kín viên đại soái để bảo vệ cho lão.

Viên Sùng Hoán ngó lại thấy quanh mình chỉ còn chín người, kỷ dư đều nằm lác trên vũng máu, bất giác lão bàng tiếng thở dài.

Tô Bạch Phong trở vào trên tòa đại bàn ác mặc kỳ dị hỏi :

— Phải chăng các người ở Nữ Chân tới đây ?

Tam đại bàn kia không trả lời. Một luồng đao trắng thế sáng loáng lượng về phía Tô Bạch Phong nhanh như chớp.

Tô Bạch Phong vung quyền đánh tới. Luồng trắng thì gặp quyền phong bắt vào mặt đường đã rồi vàng lên không rồi xuống.

Tô Bạch Phong tiếp tay ra một chiêu đã ép hiệp được tam đại bàn phải chân tay. Tam đại bàn tay vẫn công ào ào thêm, nhưng chưa trong thấy thân công kinh lắm. Hai bàn tay của nó đều đánh quyền đồng thanh quát lên một tiếng rồi xông vào tấn công.

Tô Bạch Phong cũng gầm lên một tiếng nhảy vọt người lên. Thân thể to lớn của y tựa lá đại chim mà bắt trên không bay phía phía sau lưng xuống.

Du Hữu Lượng chấm chú theo dõi, miệng lẩm bẩm :

— Thế công phái đánh chiêu là lạ được chăng.

Lại thấy thân hình Tô Bạch Phong nhảy múa như con bướm, nhỏ lên hụp xuống tám cái mà không lần nào bị mình xuống đất. Mỗi lần hụp xuống lại phát ra một chưởng. Lúc y phóng chưởng lại mượn đà để lại nhảy vọt lên.

Thân ảnh to lớn của Tô Bạch Phong lơ lửng trên không chuyển đi một vòng. Tám tiếng rú thê thảm liên tục vang lên. Thế là tám hán tử y phục kỳ dị chết lên ra trên mặt đất. Đầu xương tên sáo cũng bị chưởng phong chấn động tan gẫy nát.

Tô Bạch Phong lại mình xuống đất quay lại nhìn viên đại soái và bọn quân sĩ. Y chẳng tay thì H, hô lớn :

— Mời đại soái lên đường. Xin đại soái lấy quốc gia làm trọng.

Y nói rồi xoay mình đi ngay.

Viên Sùng Hoán lớn tiếng gọi .

— Xin hiệp sĩ dừng bước...

Nhưng Tô Bạch Phong trở thuật thần hành chạy sbanh như bay. Chớp mắt đã mất hút.

Du Hữu Lượng đứng trên cao chăm xuống trường đấu, kinh ngạc thốt không ra lời. Người chàng đã chân lúc này quan sát xem bản lãnh Tô Bạch Phong đến trình độ nào ? Ngờ đâu bản lãnh y cao thâm khôn lường, chỉ đùng một chiêu ba cả tám người.

Chàng có biết đâu tuy Tô Bạch Phong đánh một chiêu nhưng đã nhỏ lên hụp xuống tám lần để đánh chết tám tên võ sĩ Nữ Chân.

Đây là tuyệt kỹ độc Môn của Tô Bạch Phong. Trong thiên hạ tuy chẳng thiếu gì nhân tài nhưng khó mà tìm ra người thứ hai làm được như y.

Bọn quân sĩ đang mai táng xác chết, thu thập tàn cuộc Du Hữu Lượng nhìn về phía Tô Bạch Phong vừa chạy đi. Chàng bàng thanh một lúc rồi lại lên đường.

Du Hữu Lượng theo đường sơn đạo mà đi. Lúc cây trong vùng cối non dần dần vắng vẻ, không còn người qua lại. Chàng liền tăng ga cước lực chạy nhanh.

Đột nhiên một làn gió thổi qua, phảng phất như có tiếng người gọi vọng lại.

Du hữu Lượng ý một tiếng tự hỏi :

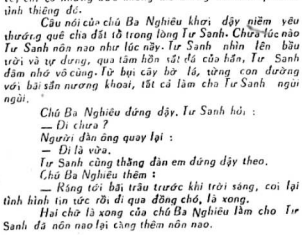
— Chẳng lẽ nơi đây cũng có lớ quán cho người đi đường ?

Chàng rồndanguy nghĩ thì thanh âm kia mỗi lúc một gần. Chàng liền dừng bước lắng tai nghe thấy mơ tả phía trước có tiếng người gọi :

— Lại đây ! Lại đây !

MAI TIẾP

TRƯỜNG GIANG TIỂU THUYẾT



276 TRẦN NHẬT HOAN

CHƯƠNG 9

Chú Ba Nghiêu dẫn giọng :

— Sống khôn, thác thiêng, đằng nào cũng phải về, chỉ có những đứa không mồ không mả mới quên đi tình thiêng đó.

Câu nói của chú Ba Nghiêu khơi dậy niềm yêu thương quê cha đất tổ trong lòng Tư Sanh. Chừa lúc nào Tư Sanh nón nao như lúc nầy. Tư Sanh nhìn lên bầu trời và tự dưng, qua tâm hồn sắt đá của hắn, Tư Sanh đâm nhớ vô cùng. Từ bụi cây hờ lá, từng con đường với bài sắn nương khoai, tất cả làm cho Tư Sanh ngùi ngùi.

Chú Ba Nghiêu đứng dậy, Tư Sanh hỏi :

— Đi chưa ?

Người Ba ông quay lại :

— Đi là vừa.

Tư Sanh cũng thẳng dân em đứng dậy theo.

Chú Ba Nghiêu thêm :

— Rằng tới bãi trâu trước khi trời sáng, coi lại tình hình tinức rồi đi qua đồng chó, là xong.

Hai chú là xong của chú Ba Nghiêu lầm cho Tư Sanh đã nón nao lại càng thêm nón nao.

Thế nào, Tư Sanh hỏi lại :

— Vậy hả ?

Chú Ba Nghiêu quay lại, cười rất tình :

— Đó là mình tính như vậy, con tình hình biến chuyển mới coi sao.

Đoạn chú Ba Nghiêu nói nhỏ lại ;

— Tao tính là kỹ vô cùng :

Tư Sanh gật đầu :

— Tao biết chú từ hồi nào lận.

Chú Ba Nghiêu là lạ hỏi :

— Từ hồi mấy chưa o con cháu tao chớ gì.

Tư Sanh phì cười.

Bóng ba người loanh quanh bên đó rạch. Giờ nầy con nước đang lên xâm xấp hai bên bờ. Cỏ con chim khuya nghe động bên bờ được vụt loạn lên nghe từng tiếng vượt lanh lảng. Từ xa, thỉnh thoảng có tiếng nổ dì đùng đưa lại...

★

Lúc Tư Sanh đến bãi trâu thì trời cũng gần sáng. Quang cảnh vắng hoe. Tuồng như mọi người đã bỏ làng bỏ xóm ra đi ra cả. Chờ đợi một hồi lâu, thằng dân em tới, báo cáo tự sự.

Chú Ba Nghiêu và Tư Sanh ngồi đằng sau ngôi miếu Tiên Sư cạnh gốc cây đa ; sà xuống bờ rạch. Thằng dân em lách theo con rạch, chẳng chiếc thuyền ba lá tới.

Thật nhanh, chú Ba Nghiêu hỏi :

— Sao mầy, có gì lạ không ?

Thằng dân em lắc đầu :

— Tụi nó tới đây từ hồi chiều, bắt gà bắt vịt, hăm hiếp dân bà con gái cho thỏa rồi lại rút liền gần hồi trước khi trời tối.

Nên nao, Tư Sanh hỏi :

— Có sao không ?

Thằng dân em lanh lẹ :

— Tan nát hết, may mà không ai chết cả.

Lạc lòng, Tư Sanh hỏi tiếp :

— Đâu cả ?

MAI TIẾP

Cưới chồng

TIỂU THUYẾT TÌNH CẢM XÃ HỘI

□□□ AN KHÉ □□□

55

CHƯƠNG BA

CÔ DÂU ĐI LẠC NGÒ NÀO ?

Nàng vui mừng cho nàng khỏi phải cảnh mất sớ và chịu nhục nhã ê chề, mà nàng cũng tủi phận vì không lấy được người chồng như ý muốn mà lại vớ phải một anh chồng hờ ở vào một địa vị quá thấp kém trong xã hội. Hơn nữa, chính anh chồng hờ ngộc nghếch ấy đo nàng .. đi cưới, mới là trở trêu hết sức cho!

Mãi đến quá khuya nàng mới chợp mắt được và đến tám giờ sáng hôm sau nàng mới thức giấc. Nàng nghe đi nàng bảo :

— Có thằng tới chờ từ sáng sớm tới giờ.

Nàng ngạc nhiên hỏi lại :

— Thằng nào ? Đi muốn bao ai vậy ?

— Thì chồng sắp cưới của châu...

— Ủa, thằng chả... ơ hơ... anh tới... đây đi làm gì ?

— Không biết nữa. Nó chờ chán thức dậy để nói gì đó... Mà nè, châu ơi, châu là người có ăn học đàng hoàng, đừng bắc chước mấy cô gái mới mà quen miệng gọi chồng mình là thằng cha nầy, thằng cha nọ, nghen. Vợ chồng phải kính nể và thân mật nhau, nhưng cái lối gọi thân mật đến quá lố như vậy thì chớ nên dùng.

Tuyết Trinh lật đật đi ra phòng khách, thấy Bố ngồi kế nể nơi ghế sa lông. Nàng vội hỏi chàng :

— Anh tới đây chi sớm quá vậy ?

Bố xoa hai tay vào nhau và nói :

— Anh muốn đề nghị với em một việc...

— Việc chi vậy ?

Bố nhìn chung quanh gian phòng và rụt rè bảo :

— Bữa đó thế nào cũng cô hành đám cưới ở đây rồi mới đến nhà hàng để ăn tiệc phải không ?

— Ừ, thì phải vậy rồi. Em đề nói với anh là., không có lễ cưới đâu mà.

— Nhà anh sơ sài quá, cưới dâu về đó hết tiện. Em tính là sau buổi tiệc ở nhà hàng rồi thì.. hai đứa mình cùng ở nhà anh một cách tạm lần. Đặng lẽ như thế mà phải hơn. Nhưng lễ cưới làm ở đây thì cần phải trang hoàng nhà cửa cho bần hối...

— Tại gấp quá, đi em chưa kịp được thợ quét nước vôi và sơn cửa... Thôi thì đành vậy. Khách khứa cũng thông cảm cho chúng mình vì ai cũng biết đợp nơ nầy muốn gọi thợ quét vôi và sơn cửa không phải là dễ .

— Anh có tiền làm những việc đó.

— Vậy sao ?

— Bố đi của Tuyết Trinh nghe Bố bảo là rất ranh việc quét vôi, sơn cửa, bà nhìn trên trời và cũng cũng chẳng ra tương lai, nên ngạc nhiên nữa thêm phục một thanh niên có học thức mà lại biết làm những công việc lao động.

Bố gật gù nói :

— Cần nhà nầy không quét nước vôi đã bốn năm, mặt tường tuy không bẩn lắm nhưng cũng cũ kỹ và không được sáng sủa. Dù muốn quét nước vôi lại mà nhân vì chủ Ba thợ bà nầm phen, bây chập rồi, chủ cũng chưa có rảnh mà giúp cho đi.

Bố nhanh nhảu :

— Thưa đi, muốn ai chi cho mắc công mà lại tốn kém, đi đó chàu làm cũng được.

— Cha, vậy thì phiền chàu quá. Chàu cũng là thầy thống. Thầy kỹ với người ta không lẽ lại bắt mình làm việc lao động như vậy, rồi đây thiên hạ hay được lại cười cho đi lợi dụng chàu quá lắm. Hơn nữa, chàu sẽ làm của chàu .

— Thưa đi, chàu xin nghĩ việc mấy hôm đi cưới vợ. Chàu không có việc gì làm, chàu cũng buồn. Chàu tới đây đề trang hoàng nhà cửa cho bần hối lễ cưới là một việc phải lắm, chắc không ai chê cười gì đâu.

Tuyết Trinh hỏi Bố :

— Anh nhâm quyết nước vôi cần phòng trước nầy chăng mà thì xong ?

MAI TIẾP

TÌNH CHẾT giữa mùa Thu

□□□□□□ SUỐI LỆ

Trăng thu bóng ngả bên thềm
Tình thu ai đề duyên em bề bàng

(T.P.)

Nhìn bóng mình phản chiếu trong gương, tôi thoáng nghe lòng buồn rưng rức. Đôi mắt nhỏ bé với một vết Sẹo khá dài nằm ngang bên mi, thẫm mầu sậm đen trên làn da xanh xao, điểm tô cho tôi một nhan sắc đa linh. Tôi như thế đấy, thào nào anh chẳng đem đa phụ phàng anh Thanh nhỉ?

Tôi đã lo sợ và mang nhiều mặc cảm, nên âm thầm sống như con ốc nhỏ bình trong vỏ, tôi có biết anh là ai, lâu chừ cũng chỉ tạ ơi. Vì cái tôi như nón con quý đã xoa thế nầy, chỉ còn biết vẽ người thiếu lầm chu, để rồi tôi nhận được một cảnh thư của người xa lạ...

«..Nghe chị Vy nói nhiều về Thủy lâm, tự dưng tôi đâm ra có cảm tình thật nhiều với Thủy và muốn làm một người bạn, một người anh tốt Thủy...»

Chao ôi ! Cảm đâm ... những giòng chữ thân ái đó và cũng người ... Nhưng tôi biết thân phận tôi nghèo hèn, thất học, lại không nhan sắc, chữ quan tôi rất liệu anh có nhiệm tâm đi đến với con người thật của tôi không ?

Tôi hãi sợ phải nhìn thấy sắc mặt ghê sợ của anh, cho dù anh đến với tôi trong buổi sơ giao chỉ trong tình cảm của một người anh, một người bạn. Thủy khéo nghĩ xa vời, gắt bỏ mặc cảm mà tìm cho mình một lẽ sống đi, Thanh đừng đắc vì ta về con người quên từ lâm nhất định sẽ không lấy cái thiếu mỹ mãn của em làm điều trong yếu, nghe lời chị đi Thủy, tôi em sẽ thấy mầu hồng trong tương lai. Chị Vy đã bảo tôi như thế và tôi đã đu tâm kín mình vào bể trầm tư, suốt hai đêm liền thức trắng, thì thế mắt thất thần nhìn trăng vào khoảng đêm đen, nghe lý tri tân có tình cảm, để ru cuối cùng đem mình ra làm con mồi thí nghiệm cho một phiếu lưu tình cảm mà trong tương lai chẳng biết mùa hồng hay mầu vàng ngày tới.

Rồi em đêm thế ngày tháng cho tình thương dâm lớn, con tim bé nhỏ chưa một lần đâm nghĩ đến chuyện yêu đương, chợt một sáng, một nhiều cảm thấy lòng mình lang lăng xao xuyến trước lời ước hẹn của anh, Thương Thủy giờ lâm, cho dù chưa một lần nhìn thấy hình dang Thủy, tình yêu như một làn gió nhẹ nhàng, nhưng đâm đà đi sâu vào tim anh qua những giòng chữ hiền dịu của Thủy, người con gái đem mùa xuân đến cuộc đời anh. Thủy ơi ! Còn đường anh đi còn nhiều gian trở, ước làm gì em là người bạn đồng hành cùng anh đi suốt cuộc đời để xoa dịu và an ủi...

Ô, ! Thương lắm sao những lời thơ anh viết, nó êm đềm như giòng suối chảy, nó ngọt ngào như thể chất mật ong, khiến lòng người con gái trong tuổi đầy thì, chợt nghe ngây ngất, tôi đâm mình trong vị ngọt của yêu đương, nhưng kia... anh hình anh đó, làm cho tôi xót Xa cay đắng, anh đẹp lắm, anh uy nghi lắm, nhà anh giàu, anh lại có địa vị trong đời, ngàn thứ ấy cách ngăn mình nhiều quá Thanh ơi.

Anh cao sang còn phận tôi quá thấp hèn. Cho dù không phận giai cấp, nhưng chắc gì anh can đảm sống cạnh người vợ dị hình nhan sắc. Thanh ơi ! Em chỉ là một con bé lọ lem, mà bà tiên Vy của em lại chẳng có chiếc đũa thần, làm sao em có thể đến với hoàng tử nơi điện ngọc lầu son kia được ? Qua làn nước mắt tôi nhìn thấy hạnh phúc mình đang nằm gửi nơi quá mông manh, mông manh như chiếc lá mùa Thu, lá cối nếu kéo một tí sự sống trên cành nhưng một cơn gió nhẹ thổi đến cũng làm chiếc lá vàng rụng.

✪ CÒN NỮA

0 TIẾP THEO TRANG 1

cũng nên nói lên Bách là 1 viên chức tan cấp tại Bộ Ngoại Giao, nơi đoạn là những người xa nói lịch trên ma ông Trần Văn Lâm là người đang cầm đầu Bộ nầy.

Ông Hồ Minh Y cho biết, ngày mai ông sẽ chiếu thức gửi 1 không thư đến chính quyền để phản đối Đại Tướng Tâm Phó Tướng Tâm Bảo Cử, Ông Y nói, Ủy Ban Bảo Vệ quyền hành nghề kỹ giả nhớt quyết thi ông Phạm Huy Bách phải rời lại ngồi nói «miệt thị nghề làm báo » và chịu lỗi trước dư luận.

Trong khi đó ông Đoàn văn Lành Tương, phụ tá cho thì TayDoc cho biết ông sẽ cùng Bách là 1 viên chức tan cấp tại Bộ Ngoại Giao, nơi đoạn là những người xa nói lịch trên ma ông Trần Văn Lâm là người đang cầm đầu Bộ nầy.

Các kỹ giả không hề bị ngăn cản vào quan sát các phòng phiếu

SAIGON 30-8 (VTX). - Trung Tâm Thông Tin Tuyển cử chiếu nay đã bác bỏ nguồn dư luận cho rằng các giới chức Cảnh sát đã ngăn cản kỹ giả vào quan sát các phòng phiếu.

Trung Tâm Thông Tin Tuyển Cử đã phát biểu rằng nó nhận xét cũng bảo chỉ không hề có một giới chức nào ngăn cản hoặc ra lệnh ngăn cản kỹ giả đi sát tin hoạt quan sát các phòng phiếu.

1 TIẾP THEO TRANG 1

Cương trình huấn luyện Dự bị Sinh viên SI quân Trừ bị chấm dứt tạm vừa có khả năng và thành thạo trong vai trò Tiểu đội trưởng, và giúp nhận thức cần bản tác chiến của một Trung Đội Trưởng Bộ binh.

Tổng số thời lượng huấn luyện được dự trù cho bốn cấp là 990 giờ và phân chia cho cấp 1 : 270 giờ và riêng cho cấp 2,3,4 thì mỗi cấp 240 giờ.

Tổng Cục Quân Huấn, Bộ Tổng Tham Mưu là cơ quan chịu trách nhiệm điều hành chương trình huấn luyện Dự bị sinh viên SI quân trừ bị.

Trả lời một câu hỏi khác, Đại Tá Huỳnh Ngọc Lượng đại diện Nha Quốc Phòng cho biết, hàng tháng, Bộ Quốc Phòng sẽ ra thông cáo gọi sinh viên đi tuyển diện thụ huấn và được phổ biến rộng rãi trên báo chí, đài phát thanh và đài vô tuyến truyền hình.

2 TIẾP THEO TRANG 1

ông may mắn «chụp» được. Sẽ thế nào được đưa cho dân chúng khi đọc tin xong cứ trí khỏi bàn gì cả. Đến lấy lính đến bao vây nhà DB Đức, bắt ông Thanh bỏ lên xe Jeep chở đi.

Người ta DB Đức cho cho biết ông đã rời lui không tranh cử từ ngày 28-8 vì ông đã đoán biết thắt cử 2 ngày trước đó nhà ông bắt tất cả quan sát viên của ông đã bị bắt DB Đức cho nhân mạnh VC đã chiếm Tra Vinh đấp mỗi trên đường phá những VC này do Tỉnh cử đi cho nên trong ngày bầu cử chỉ có 15 quan sát viên cho 152 phòng phiếu tại địa phương kỳ do không quan sát viên nào tới quan sát được với lý do trên. Sau cùng DB Đức hứa sẽ «nói lớn vụ này trong ngày mai.

UCV «Chống Mỹ cứu nước» kiện Bộ Nội Vụ liên TCPV ?

SAIGON 30-8 (TMN). — UCV «Chống Mỹ cứu nước» đã xuất hiện tại phòng phiếu Tòa Đô Chánh lúc 10g sáng 29-8 và cho phái viên TMN biết sẽ kiện Bộ Nội Vụ về việc vụ y bây bỏ dấu hiệu độc nhứt và chỉ trích bích chương của ông Cảnh Sát khan hoang đóng trong lúc hoạt động tranh cử.

GS Trần tuấn Niệm cho nói rằng đây phải giác bích chương của ông bị hủy bỏ dấu hiệu trong khi cho 3 ngày bắt đầu bầu cử và quyết định thu truyền đơn của ông đưa ra sau phiếu hợp đặc biệt của Hội Đồng Nội Các chiều ngày 16-8.

Vẽ vụ bắt giữ ông và các cổ động viên trong ngày 26-8 tại trước Hạ Nghị Viện, GS Nhiệm nói ông Phó Đốc Lý cho biết do lịnh của ông Trung tá Tôn (Chỉ Huy trưởng CS-QC Đô thành) với lý do tổ-chức biểu tình bất hợp pháp và phá rối trật an.

Sau khi bị bắt, ông và các cổ đông viên được đưa về Ty CSQC Quận 1. Ty lôi khai những ông tù chối thủ tục tạm phạm về «lấy tay, chụp hình» đồng thời ông yêu cầu gọi luôn phái đến của ông vào lúc khai đã. Đến 17 giờ cùng ngày, Cảnh sát Quận 1 giải tất cả đến Biệu lý Cuộc sáng được trả tự do.

Tra lời câu hỏi có phải ông là người của CIA đưa ra để thăm dò và gây phá hoại hiệu nào đó không ? GS Niệm nói «Tôi chống lại ông Đặng Chí tịch MTNDTT-HB nhưng ông ta tranh cử với tư cách cá nhân và nhân mạnh sẽ hoàn toàn chịu trách nhiệm về tất cả hành động, ngôn ngữ «hợp pháp» của ông biết ông sẽ gởi 1 bức thư lên Bộ Ngoại Giao VNCH để phản đối hành động và lời nói của ông Bách đối với kỹ giả VN và Tây Đức (VTB).

3 TIẾP THEO TRANG 1

tới QK 1. Trường Westmoreland nói là kế hoạch của ông rằng «một mưu qua đi, một cuộc tấn công thấy bộ kiểu tấn công tại Ischon có thể được thực hiện quanh vùng phía quân sự và vào lãnh thổ BV».

Cuộc tấn công tại Ischon mà Tướng Westy đã cập tại đây là một cuộc tấn công thây bộ do Tướng Mc Arthur được hiệu trên, lãnh thổ Bắc Hèo trong cuộc chiến tranh Triều Tiên.

Kế hoạch tấn công trên đã không được thực hiện tính cho các giới chức đến sự lớn đó, là cả Tổng Thống Johnson, vì sẽ đã binh ở là vào đó trong. Trường Westy đã gặp Tướng Wheeler, Chủ Tịch Tham mưu liên quân, để nhờ ông nói khai thác tình hình tại Hòa Thịnh Đốn. Tướng Wheeler đã không thể bảo không thể trại đây thuận lợi cho việc thực thi kế hoạch này.

4 TIẾP THEO TRANG 1

Mối lo ngại của TT Thiệu hiện nay là quân đội

Phái viên báo Observer nói rằng TT Thiệu nhận định đúng khi ông nghi rằng ông được Hoa thính Đốn coi ông là một người «...» trong cơ giới dân sự và Việt đối với địa vị của ông. Ông ngại chính của ông là quân... Phái viên báo Observer viết rằng «ông Kỳ đã có miễn cưỡng có mức ảng hộ ông Thiệu thì các Tướng lãnh khó có thể hành động chống ông.

Phái viên báo Economist tại Saigon thì lại bác bỏ quan điểm trong tự như của báo Observer đã viết. Tuy chiều, phái viên báo Sunday Times Saigon trong số bán ra ngày Chủ nhật có một quan điểm tới khác. Phái viên đã nhận thấy quân đội ủng hộ Tổng thống Thiệu cho tới nay là vì sự mất sự thay đổi trong hiệu tính sẽ tại hại.

Nhưng phái viên ký nói thêm là một số Tướng lãnh và Đại tá bắt mãn về tình hình hiện nay, trong số đó nhà có cả hàng trên các sĩ quan không thích chiến tranh đã sự bắt khi nghe ông Thiệu tuyên bố đánh thêm nữa để chấm dứt chiến tranh»

5 TIẾP THEO TRANG 1

dường như ông không làm vậy, dù việc ứng cử một mình của ông có thể gây ra các vụ chống đối hoặc biểu tình.

Tuy nhiên nguồn tin trên nói rằng «không thể chắc biết chắc ý định của ông. Ông chưa có một lời tuyên bố chết nào về ý định của ông».

Sau bầu cử Tổng Thống 3.10 sẽ có biểu tình chống đối ?

SAIGON (TV) 30-8.— Các nguồn tin ngoại giao quốc tế ở Saigon hôm 29-8 đã cho hay rằng Đại sứ Bunker sẽ đã thương bộ rất quyết định ra tranh cử một mình của TT Thiệu.

Nguồn tin sau cho tiên đoán rằng sau cuộc bầu cử Tổng Thống 3-10-72 thì sẽ có biểu tình và chống đối TT Thiệu nhưng I cuộc đảo chính là việc không thể xảo xảy ra được.

Nguồn tin này cho không định rằng Đại sứ Bunker vẫn cầm thấy rằng VNCH phải tự mình giải quyết lấy các vấn đề chính trị nội bộ.

6 TIẾP THEO TRANG 1

Phái viên Sỹ tin rằng Liên xô sẽ rất mừng rỡ khi thấy Hà nội đã thay đổi lập trường không còn đứng trung dung giữa Mạc tư Khoa và Bắc Kinh, vì nếu Bắc việt cộng tác với Liên xô thì Liên xô đã có vẻ ngăn chặn một cách đắc lực sự bành trướng ảnh hưởng của Trung Hoa và Đông nam Á

(LTS. Trong một số trước CT đã loan tin là hiện nay BV đang vận động xin thêm viện trợ của Nga Số để phòng Trung Cộng phòa hiệp với Mỹ, cắt giảm viện trợ cho B.V.)

7 TIẾP THEO TRANG 1

Tổng số mạng lịch sử. Quân đội là cái nhân dân không tính quan niệm của riêng cá nhân nào.

Nói về dư luận cho rằng rất có thể TT Thiệu sẽ cho làm 1 cuộc đảo chính gỡ để thăng bổ đối lập cho Phó TT Kỳ cũng như ông Trương nhuận Lê và đề tạo cho loạn để rếp tục ngồi lại, Lịch mục tuyên bố ông nghĩ rằng TT Thiệu không bao giờ nên làm như vậy.

Lịch mục nói tiếp, đưa tranh với nhau bằng tranh thân dân chủ theo con đường vương đạo mới tranh thắng được chân dân. Nói rằng TT Thiệu cho đảo chính gỡ để tiêu diệt đối lập. Lịch mục nói, thì nghĩ nếu có chế không bổ được những người không có thể lực trong tay như ông Trương vinh Lê, chẳng hạn, cho Phó TT Kỳ cũng có lực thuần quân đội nên sẽ chống lại, như thế nổi loạn sẽ xảy ra, lại thêm nữa.

Lịch mục cho rằng do luận đã biểu diễn nay thì nên những người ngoài cuộc Lê cũ là tuổi cao chính trị sẽ xảy ra và người ta sẽ cho rằng phía TT Thiệu chủ trương. — (TV)

8 TIẾP THEO TRANG 1

thiếu phụ có đang đẩy khá nghỉ xách một giỏ đi cùng bước vào quán ăn, sau khi lần lết nhìn trước nhìn sau, người đàn bà này đã đã chiếc giỏ lại và lần trốn ra ngoài qua lối thoát. Quán nhân trên đã chạy theo và giữ thiếu phụ lại đồng thời giao cho bạn Z chỉ thu Phó giao khai Biên.

Trong lúc nhân viên an ninh lục soát giỏ đó thì thấy 1 quả lựu đạn M 26 cùng một nghi chấy chậm, gần vào lon Gazin. Khi đang theo gỡ thì quả lựu đạn phát nổ làm 1 St Quan bạn 2 và 1 Hạ Sĩ Quan phụ tá bị thương. Nữ VC trên cũng bị thương nhẹ.

9 TIẾP THEO TRANG 1

người và ba đương Kiên DB Danh Nữ với 20.165 phiếu.

Gò Công

Ông Phan thành Ngọc đắc đầu với 16.979 phiếu.

Kiến Tường

Ông Võ thành Sơn đắc đầu với 5.571 phiếu.

Sa Đéc

Ông Nguyễn Kim Phùng đắc đầu với 50.015 phiếu, và nhì ông Nguyễn Văn Ngân với 32.797 phiếu.

Vĩnh Long

Ông Nguyễn long Giao đắc đầu với 45.734 phiếu, và nhì ông Hoàng văn Co với 43.584 phiếu, và ba ông Nguyễn văn Đông với 45.704 phiếu và người về tư là ký giả Nguyễn ngọc Tân—Phạm Thái với 43,150 phiếu,

Darlac

Ông Trương như Thiên đắc đầu với 27.768, và nhì ông Nguyễn Phước Quang với 26.516 phiếu và người về ba ông Y - Dhe-Adrong với 29.595 phiếu.

Biên Hòa

Ông Ngô Trọng Hiếu đắc đầu với 35,905 phiếu, và nhì ông Trần Minh Nhựt với 33,610 phiếu, và ba ông Phạm Anh với 23,876 phiếu và người về tư là bà Nguyễn thị Lệ với 23.571 phiếu.

Bạc liêu

Ông Lâm Hoàng Hôn đắc đầu với 34.174 phiếu, và nhì ông Nguyễn Văn Chu với 32.766 phiếu mà người về ba ông Sơn Vy với 43,708 phiếu

Bình tuy

Ông Đào Hữu Giao đắc đầu với 9,667 phiếu.

Trên đây là danh sách các ứng cử viên trúng cử Dân Biểu, Nghị sĩ phiếu tại các đơn vị và coi như danh sách sơ khởi các UCV chiếm hy 71-75 (trừ các trường hợp đặc biệt xảy ra về sau nay).

Mặt khác, với số UCV chưa đủ tên là địa phương chọn nhiều ít ít người đại diện cho đồng.

78.50% cử tri đã đi bầu

Theo tin tức cho biết, có 5.567,440 cử tri đã bầu trên tổng cuộc tổng hồng số 7.085,943 cử tri, và tỷ lệ 78, 50 phần trăm. Tin chi tiết cho hay số tỷ lệ đại được tại Quân Khu I là 83% cử tri đã bầu; Quân Khu II 80,66% Quân Khu III 71,7% Quân khu IV 81,9%. Riêng tại Saigon chỉ có 59,6% cử tri đã bầu và tại Gia Định không 60%.

Trên toàn quốc có 58 đơn vị bầu cử và có 7,352 phòng phiếu.

Về thành phần các ứng cử viên trong số 1.240 có 1.198 Nam và 42 nữ. Tuổi trung bình của ứng cử viên là 40 tuổi. Tuổi từ 25 tới 30 có 183 người, từ 31 đến 40 có 502 người từ 41 đến 50 có 434 người, từ 51 đến 60 có 170 người và từ 61 trở lên 43 người.

Người lớn tuổi nhất là ông Nguyễn văn Thâm, 75 tuổi, nghiệp chủ, ứng cử tại đơn vị 40 Định tường. Người trẻ tuổi nhất là ông Đặng Hòa, 25 tuổi, ứng cử tại đơn vị 15 Bình Định.

Trên khắp lãnh thổ VNCH trong ngày bầu cử Công quốc chỉ mở được những vụ không bể nhỏ.

Tại Đà Nẵng, tin xe khói của địa phương cho biết tại phòng phiếu quận nhân số 3 quận 1 Đà Nẵng, lúc 10 giờ sáng có 1 số quân nhân vào bỏ phiếu. Phiếu chia làm 3 tập nhưng người xếp phiếu chỉ đưa cho quân nhân 2 tập. Do đó số cử khiếu nại và thông phiếu có đã được niêm lại và lập biên bản đưa ra Hội đồng Tuyển cử địa phương. Tự lúc bắt đầu bỏ phiếu tới lúc lập biên bản chỉ mới có 160 cử tri bỏ phiếu. Ngày sau đó, 1 tháng phiếu mới đã được mang tới và cuộc bỏ phiếu được tiếp tục như thường.

Tại Bục Lâu, 1 số xã ấp Việt gốc Miên ở ấp Sóc Đọt, xã Cương Hội, quận Vĩnh Lợi đã chống đối cuộc bầu cử và ủng hộ 2 ứng cử viên Dương văn Ba và Thạch Phen, ngăn cản cử tri đi bầu, sớm lựu đạn gây cho 2 Cảnh sát đã chiến bị thương khi Cảnh sát tới can thiệp.

Tại Điền Tây A xã Vĩnh Trạch Quận Vĩnh Lợi một số xã Việt gốc Miên chống đối đã tức cướp 2 thùng phiếu số 22 và 23 đem vào chôn và ngăn cử tri đi bầu.

Tại Saigon, Ký Giả Nguyễn văc Thiệu và phu nhân đã đi bỏ phiếu tại phòng phiếu Thống Nhất ở đại lộ Trần Hưng Đạo. Ông Trương Dương văn Minh cũng đã đi bầu trong khi đó thì Phó TT Nguyễn cao Kỳ cùng 6 Nhà Trang và người ta không biết ông có đi bầu hay không.

Tỉnh Gia Định

ĐƠN VỊ I : Nguyễn văn Bình, Đỗ Xuân Tô, Phạm Duy Liêu, Nguyễn Tuấn Anh, Nguyễn thanh Liêm và Trần văn Ân đắc đầu.

ĐƠN VỊ II : Nguyễn ngọc Bảy, Đỗ tấn Tiếp, Nhu Văn Ủy, Nguyễn minh Đăng, Dương minh Kinh.

10 TIẾP THEO TRANG 1

phái người viên chính phủ Ấn phủ nhận tin cho rằng những mưu gian điều vẽ mối bang giao giữa hai nước đã được thay đổi. Nhưng tiếp theo tin tuyên ngôn rằng những câu nói bỗng tới bà Gandhi : Việc I T Nixon đã gặp các lãnh tụ Trung cộng và vấn Ấn muốn tỏ rằng phái sách ngoại giao không hề nay được vui Nga và đã một cuộc thăm viếng Nga Ấn vào được kỳ bắt.

TRANG 4

TÀI LIỆU ĐẶC BIỆT CIA

Chia mừng

Nhận được hồng thiếp của ông bà Trần Thiện Khiêm báo tin lễ định hôn của Trưởng nữ là :

CÔ TRẦN THIỆN ĐIỀN KHANG

sánh duyên cùng

CẬU NGUYỄN TẤN THƯƠNG

Thứ nam ông bà Nguyễn Tấn Trung.

Chúng tôi thành thật chúc mừng cùng hai họ và chúc cho tân lang cùng tân nương muôn điều hạnh phúc.

Ông và Bà NGUYỄN NGỌC HUY

Chúc mừng

Được cin Hai Anh :

NHAN MINH TRANG

và

HUỲNH-TR-CHÁNH

đắc cử tại Kiên Giang và Rạch Giá, Thất Bảy Nguyễn ngọc Tân đắc cử tại Vĩnh Long, Anh Nguyễn văn Tiết và Anh Trần canh Chung đắc cử tại Long An, Anh Trần minh Nhựt và Chị Nguyễn thị Lý đắc cử tại Biên Hòa, Anh Trương vĩ Trí và Hồ ngọc Cứ đắc cử tại Saigon.

Chúng tôi và một số bạn hữu chánh thật chúc mừng và kỳ vọng vào sự tranh đấu của Quý Anh Chị tại Diễn đàn Hạ viện pháp nhiệm năm 1971-1975.

Nguyễn Kế và bạn hữu

Thông cáo

SỐ 205/TTBT

Trung tâm Giáo Dục Trắng Niên trên trọng thông báo :

Ngày 06-09-1971 tại 5 địa điểm sau đây :

— Trường Bà Triệu, 11 Nguyễn văn Thoại Quận 5

— Trường Ngô Tùng Châu, 93 Ngô Tùng Châu Quận 2

— Trường Xóm Củi, 259 Tăng Thiên Vương Quận 8

— Trường Lý Thái Tổ, số 2 Bến Bình Đông Quận 8

— Trường Nam Tiến bục Gia Định, số 2 Chi Lăng Gia Định số khai giảng các lớp :

— Luyện thi Tiểu học, Trung học, Tú Tài I, II

— BB tức Toán, Lý hóa, Sinh ngữ, Triết, Việt văn các lớp Trung học đệ nhất cấp và Đệ nhị cấp.

Ngoài ra trong niên khóa 1971 – 1972 Trung tâm sẽ đặc biệt mở các khóa cấp tốc kỹ thuật ngân hàng cho các học viên muốn đi làm ở cấp ngân hàng tư hay thi vào Trung tâm huấn luyện ngân hàng do các giáo sư nhiều kinh nghiệm về huấn luyện ngân hàng phụ trách.

Chương trình học của các khóa cấp tốc kỹ thuật ngân hàng được ấn định như sau :

	Số giờ hàng tuần	số tuần lễ	Tổng số giờ
A. KẾ TOÁN :			
— Đại cương	9	8	72
— Hội Buôn	9	8	72
— Ngân hàng Thương mãi	9	8	72
B. NGHIỆP VỤ NGÂN HÀNG :			
— Nghiệp vụ ngân quỹ	9	4	36
— Nghiệp vụ Tín dụng	9	4	36
— Nghiệp vụ Ngoại thương	9	4	36
— Nghiệp vụ Hối đoái	9	4	36
— Toán pháp Tài chánh	9	4	36
Tổng cộng :		44 tuần	396 giờ

— Chứng chỉ kết toán sẽ được học vào các ngày 2, 4, 6 từ 18,30 đến 21,30

— Chứng chỉ Nghiệp vụ Ngân hàng sẽ học vào các ngày 3, 5, 7 cùng từ 18,30 đến 21,30.

— Sau khi giản học xong 1 chứng chỉ, học viên phải qua 1 kỳ thi sát hạch để được cấp phát chứng chỉ khả năng. Nếu có đủ 8 chứng chỉ, học viên được cấp phát «Văn Bằng Tốt Nghiệp Khóa Cấp Tốc Kỹ Thuật Ngân Hàng».

Vì số lớp có giới hạn nên Trung Tâm dành quyền ưu tiên nhận học cho các học viên nào ghi tên và nộp đầy đủ hồ sơ trước, Trung tâm bắt đầu nhận đơn từ ngày 01-09-71 cho đến ngày khai giảng tại các địa chỉ trên.

Saigon, ngày 18 tháng 08 năm 1971

K.T. GIÁM ĐỐC

Quản Đốc Trung-Tâm Bà Triệu

Giáo-Sư TRẦN MINH XUÂN

Cáo thị khảo giá

(LẦN THỨ 3)

Công Ty Đường Việt Nam cần cung cấp một số lượng thạch liệu như sau :

— 2.000m3 đá 5/7

— 200m3 đá 20/30

giao tại Công Ty Đường Việt Nam Nhà Máy Biên Hòa thuộc Khu Kỹ Nghệ Biên Hòa.

NƠI THAM KHẢO và ĐIỀU KIỆN SÁCH :

Nha Thương Mãi (Phòng Mãi Dịch/Khảo Giá) C.T.Đ.V.N. 34-35 Bến Vân Đồn Saigon trong những ngày giờ làm việc.

Đơn biện giá (theo mẫu) cần niêm kín, ngoài phong bì đề : « Hiện Giá Đá » gởi đến ông Giám Đốc Thương Mãi C.T.Đ.V.N. từ nay đến hết ngày 4-9-71 là hạn chót.

Saigon, ngày 26 tháng 08 năm 1971

Công Ty Đường Việt Nam

Giám Đốc Thương Mãi

Nguyễn Khắc Thành

in tại nha in riêng của CAP TIEN 242 ter, Phan đình Phùng—SAIGON

Chủ nhiệm : VÕ VĂN ỨNG

Quản lý : PHƯ VĂN RÉ

Thông báo

ĐỒNG BÀO DARLAC CÓ THẮC MẮC KHIẾU NẠI XIN LIÊN LẠC VỚI : ÔNG LÊ HUY HOÀN số 11 Đại lộ Quang-Trung Ban Mê Thuột. Để nhờ Nhật Báo Cấp Tiến đăng tải.

KIM – CHUNG 5

TẠI RẠP OLYMPIC

Từ tối Thứ Sáu 3-9-71 LỆ THỦY tái xuất giang hồ !!!

— Đóc trẻ có giọng ca «Vời Vợi» sau một thăng vắng bóng sẽ gặp lại cặp kép trẻ, kép đẹp, kép ca :

MINH PHỤNG I MINH VƯƠNG

4 đào trẻ KIỀU TIÊN, BÍCH HẠNH, HỒNG THỦY, HOÀI MỸ, các kép trẻ THANH PHÚ, HẢI MINH, VĂN KHOE, HOÀNG GHI HỒ HOA HUYỀN cùng toàn ban nghệ sĩ của lớp «Tuổi Đời Mười».

Nhân dịp trở lại sân khấu KC.5 của LỆ THỦY, BGĐ đặc biệt tuyển vở Mới, hay nhất của soạn giả NGUYỄN THẢO mà LỆ THỦY đã khóc rồng khi luyện tập :

MÙA XUÂN NGỦ TRONG ĐÊM

Xin giữ chỗ trước cho đêm khai trương trong bầng nhân đúng tối Thứ Sáu 3-9-71 tại rạp OLYMPIC.

GIÁ THƯỜNG LỆ

Chia vui

Được hồng thiệp lễ thành hôn :

— Ngày 31-8-71 —

Sáu Du tự Sáu Anh Đào

THÂN ÁI CHÚC CÔ DÂU VÀ CHÚ RỂ

TRỌN ĐỜI HẠNH PHÚC

Đại Tá NGUYỄN-VĂN-CỦA

VANGUARD

BÌNH ĐIỆN VANGUARD

VIETNAM

BỀN BỈ MẠNH MẼ BẢO ĐẢM

VANGUARD

SẢN XUẤT TỔNG PHÁT HÀNH

VIDECO

321... N-HƯNG-ĐẠO SAIGON

ĐIỆN THOẠI SỐ 91.529 - 23.753

NHẮN TIN

Yêu cầu Chiến hữu ở Tỉnh bộ Bình Định gởi vẽ số tiền báo 64.950$.

Rất cám ơn.

Tỷ Quản Lý

ĐỌC VÀ CỔ ĐỘNG Nhật báo CẤP TIẾN

Kính chào mừng Đồng bào Kiên - Giang

Nông-Công-Thương Ngân-Hàng

Trụ sở : 115-121 Nguyễn-Công-Trứ - SAIGON

Hân hạnh mở Chi Nhánh tại Thị xã Rạch Giá

CHI-NHÁNH RẠCH-GIÁ

Số 1, đường Võ-Văn-Ngàn

Châu-Thành Rạch-Giá

TRƯƠNG MỤC TIẾT KIỆM

KIM QUÝ

hầu phục-vụ đắc-lực và hữu-hiệu Quý vị thân chủ các giới tại KIÊN GIANG

CHI NHÁNH RẠCH GIÁ

SẼ KHÁNH THÀNH TRONG NGÀY RẤT GẦN ĐÂY

VỚI ĐIỀU KIỆN DỄ DÀNG VÀ THUẬN LỢI CHI NHÁNH NÀY

NHẬN THỰC HIỆN TẤT CẢ NGHIỆP VỤ NGÂN HÀNG (KỸ THÁC, TÍN DỤNG, CHUYỂN NGÂN)...

MỞ TRƯƠNG MỤC TIẾT KIỆM « KIM QUÝ » (CÓ XỔ SỐ ĐỊNH KỲ)

NÔNG CÔNG THƯƠNG NGÂN HÀNG

KÍNH THÔNG CAO.